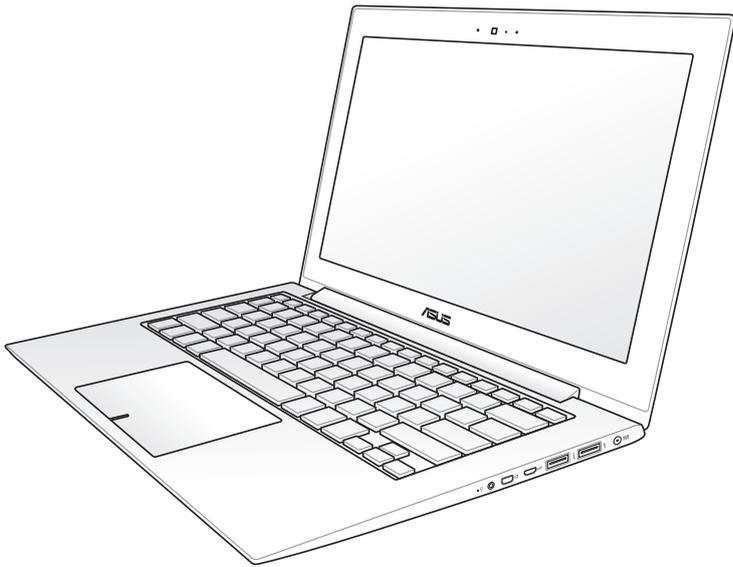




# Computador portátil

## *Manual electrónico*



### **Direitos de autor**

Nenhuma parte deste manual, incluindo os produtos e software aqui descritos, pode ser reproduzida, transmitida, transcrita, armazenada num sistema de recuperação, ou traduzida para outro idioma por qualquer forma ou por quaisquer meios, excepto a documentação mantida pelo comprador como cópia de segurança, sem o consentimento expresso e por escrito da ASUSTeK COMPUTER INC. ("ASUS").

A ASUS FORNECE ESTE MANUAL "TAL COMO ESTÁ" SEM QUALQUER TIPO DE GARANTIA QUER EXPRESSA QUER IMPLÍCITA, INCLUINDO MAS NÃO LIMITADA ÀS GARANTIAS IMPLÍCITAS OU QUALIDADE OU ADEQUABILIDADE PARA UM DETERMINADO FIM. EM CIRCUNSTÂNCIA ALGUMA PODE A ASUS, SEUS DIRECTORES, OFICIAIS, EMPREGADOS OU AGENTES, SER RESPONSABILIZADA POR QUAISQUER DANOS INDIRECTOS, ESPECIAIS, ACIDENTAIS OU CONSEQUENTES (INCLUINDO DANOS PELA PERDA DE LUCROS, PERDA DE NEGÓCIO, PERDA DE UTILIZAÇÃO OU DE DADOS, INTERRUPÇÃO DA ACTIVIDADE, ETC.) MESMO QUE A ASUS TENHA SIDO ALERTADA PARA A POSSIBILIDADE DE OCORRÊNCIA DE TAIS DANOS, RESULTANTES DE QUALQUER DEFEITO OU ERRO NESTE MANUAL OU NO PRODUTO.

Os nomes dos produtos e das empresas mencionados neste manual podem ou não ser marcas registadas ou estarem protegidos por direitos de autor que pertencem às respectivas empresas. Estes nomes são aqui utilizados apenas para fins de identificação ou explicação, para benefício dos proprietários e sem qualquer intenção de violação dos direitos de autor.

AS ESPECIFICAÇÕES E INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTE MANUAL SÃO FORNECIDAS APENAS PARA FINS INFORMATIVOS E ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO EM QUALQUER ALTURA SEM AVISO PRÉVIO, NÃO CONSTITUINDO QUALQUER OBRIGAÇÃO POR PARTE DA ASUS. A ASUS NÃO ASSUME QUALQUER RESPONSABILIDADE POR QUAISQUER ERROS OU IMPRECIÇÕES QUE POSSAM APARECER NESTE MANUAL, INCLUINDO OS PRODUTOS E SOFTWARE NELE DESCRITOS.

Copyright © 2012 ASUSTeK COMPUTER INC. Reservados todos os direitos.

### **Limitação de responsabilidade**

Podem haver situações em que devido a um erro da ASUS ou de terceiros, o utilizador tenha direito a pedir à ASUS uma compensação por danos causados. Nesta situação, e independentemente da compensação que possa pedir à ASUS, a ASUS apenas se compromete a compensar os ferimentos causados (incluindo a morte) e os danos materiais a bens e a bens pessoais tangíveis; ou os danos actuais ou directos resultantes da omissão ou falha em executar determinadas obrigações legais obrigatórias no âmbito desta garantia e tendo como base o preço listado no contrato e relativo a cada produto.

A ASUS apenas se responsabiliza ou indemniza as perdas, os danos ou os pedidos feitos com base no contrato, e pelos actos ilícitos ou violações nos termos desta garantia.

Estes limites aplicam-se também aos fornecedores da ASUS e seus revendedores. Este é o limite máximo de responsabilidade da ASUS; seus fornecedores e revendedores.

EM CIRCUNSTÂNCIA ALGUMA PODE A ASUS SER RESPONSABILIZADA PELO SEGUINTE: (1) PEDIDOS DE COMPENSAÇÃO DE TERCEIROS DEVIDO A DANOS; (2) PERDA OU DANOS SOFRIDOS EM TERMOS DOS DADOS, OU (3) DANOS ESPECIAIS, ACIDENTAIS OU INDIRECTOS OU AINDA QUAISQUER CONSEQUÊNCIAS DE CARÁCTER ECONÓMICO (INCLUINDO PERDA DE RECEITAS OU POUPANÇAS), MESMO QUE A ASUS, SEUS FORNECEDORES OU REVENDEDORES TENHA SIDO INFORMADA DESTA POSSIBILIDADE.

### **Manutenção e assistência**

Visite o nosso web site multilingue em <http://support.asus.com>

# Índice

Acerca deste manual.....	6
Convenções utilizadas neste manual.....	7
Ícones .....	7
Tipografia .....	7
Precauções de segurança.....	8
Utilizar o PC Portátil.....	8
Cuidados a ter com o PC Portátil.....	9
Eliminação correcta.....	10

## Capítulo 1: Configuração do hardware

Conheça o seu PC Portátil.....	12
Vista superior .....	12
Lado Direito.....	18
Lado Esquerdo.....	19

## Capítulo 2: Utilizar o PC Portátil

Começar a utilizar .....	22
Carregar o PC Portátil.....	22
Levante para abrir o painel do monitor.....	23
Prima o botão Iniciar.....	23
Gestos para o ecrã táctil (em alguns modelos) e touchpad .....	24
Utilizar o ecrã táctil (em alguns modelos).....	24
Utilizar o touchpad .....	26
Deslocar o ponteiro .....	26
Gestos com um dedo.....	27
Utilizar o teclado.....	31
Teclas de função.....	31
Teclas de função para aplicações ASUS.....	32
Teclas do Windows® 8 (em alguns modelos).....	32

## Capítulo 3: Utilizar o Windows® 8

Arrancar pela primeira vez.....	34
Ecrã de bloqueio do Windows® 8 .....	34
IU Windows®.....	35
Ecrã Inicial.....	35
Aplicações Windows®.....	35

Zonas interactivas .....	36
Utilizar aplicações Windows* .....	38
Executar aplicações .....	38
Personalizar aplicações.....	38
Fechar aplicações .....	40
Aceder ao ecrã Aplicações .....	41
Charm bar (barra de Símbolos) .....	43
Função de encaixe .....	45
Utilizar a função de encaixe.....	45
Outros atalhos de teclado.....	47
Ligar a redes sem fios .....	49
Wi-Fi .....	49
Bluetooth .....	51
Modo de avião.....	53
Ligar a redes com fios.....	54
Configurar uma ligação de rede de IP dinâmico/PPPoE.....	54
Configurar uma ligação de rede de IP estático.....	58
Desligar o PC Portátil.....	59
Colocar o PC Portátil em suspensão .....	59

## **Capítulo 4: Aplicações ASUS**

Aplicações ASUS em destaque.....	62
Life Frame.....	62
Power4Gear Hybrid.....	64
Instant On .....	65

## **Capítulo 5: Auto-teste de arranque (POST)**

O auto-teste de arranque (POST).....	68
Utilizar o auto-teste de arranque POST para aceder ao BIOS e resolver problemas .....	68
BIOS .....	68
Aceder ao BIOS.....	68
Definições do BIOS.....	69
Resolução de problemas .....	76
Actualizar o PC.....	76
Repor o PC.....	77

Opções avançadas .....	78
------------------------	----

## **Anexos**

Informações relativas à unidade de DVD-ROM (em alguns modelos) .....	82
Informações de unidade de Blu-ray ROM (em alguns modelos) ....	84
Conformidade do Modem Interno.....	85
Resumo .....	85
Declaração de Compatibilidade de Rede .....	85
Declaração de Compatibilidade de Rede .....	86
Equipamento sem voz .....	86
Declaração da Federal Communications Commision .....	88
Aviso da FCC relativo à exposição à radiofrequência .....	90
Declaração de conformidade (1999/5/EC) .....	90
Marcação CE .....	91
Declaração do IC relativa à exposição à radiação e aplicável ao Canadá .....	91
Canal de Funcionamento Sem Fios para Diferentes Domínios.....	92
Bandas de Frequência Sem Fios Restritas em França.....	92
Avisos de segurança da UL.....	94
Requisitos para a poupança de energia.....	95
Avisos sobre o sintonizador de TV.....	95
REACH .....	95
Nordic Lithium Cautions (for lithium-ion batteries).....	95
Informação de segurança da unidade óptica .....	97
Informação de segurança laser .....	97
Aprovação CTR 21(Para PC Portátil com modem incorporado) ....	98
Produto compatível com a certificação ENERGY STAR .....	99
Rótulo ecológico da União Europeia .....	100
Prevenção de perda de audição.....	100
Declaração e conformidade relativa às normas ambientais a nível global .....	101
Reciclagem ASUS/Serviços de devolução .....	101
Aviso sobre o revestimento .....	101

## Acerca deste manual

Este manual fornece informações sobre as características do software e hardware do seu PC Portátil, organizadas pelos seguintes capítulos:

### **Capítulo 1: Configuração do hardware**

Este capítulo descreve os componentes do hardware do seu PC Portátil.

### **Capítulo 2: Utilizar o PC Portátil**

Este capítulo mostra como utilizar as diferentes partes do seu PC Portátil.

### **Capítulo 3: Utilizar o Windows® 8**

Este capítulo fornece-lhe uma visão geral sobre a utilização do Windows® 8 no seu PC Portátil.

### **Capítulo 4: Aplicações ASUS**

Este capítulo apresenta as aplicações ASUS incluídas no sistema operativo Windows® 8 do PC Portátil.

### **Capítulo 5: Auto-teste de arranque (POST)**

Este capítulo mostra como utilizar o arranque POST para alterar as definições do seu PC Portátil.

### **Anexos**

Esta secção inclui avisos e procedimentos de segurança para o seu PC Portátil.

## Convenções utilizadas neste manual

Para realçar informações importantes neste manual, são apresentadas as seguintes mensagens:

---

**IMPORTANTE!** Esta mensagem contém informações vitais que deverão ser seguidas para executar uma tarefa.

---

**NOTA:** Esta mensagem contém informações e sugestões adicionais que ajudam a executar tarefas.

---

**AVISO!** Esta mensagem contém informações importantes que deverão ser seguidas para sua segurança durante a execução de determinadas tarefas e para evitar danos nos dados e componentes do seu PC Portátil.

---

## Ícones

Os ícones apresentados abaixo indicam qual o dispositivo que pode ser utilizado para executar uma série de tarefas ou procedimentos no seu PC Portátil.



= Utilizar o ecrã táctil.



= Utilizar o touchpad.



= Utilizar o teclado.

## Tipografia

**Negrito** = Indica um menu ou item que deve ser seleccionado.

*Itálico* = Isto indica secções que pode consultar neste manual.

# Precauções de segurança

## Utilizar o PC Portátil



Este PC Portátil deve ser utilizado em ambientes com temperaturas entre os 5°C /41°F e 35°C /95°F.



Consulte a placa de características existente na parte inferior do PC Portátil e certifique-se de que o seu transformador satisfaz os requisitos aí expressos.



Não coloque o PC Portátil sobre os joelhos ou próximo de qualquer outra parte do corpo para evitar desconforto ou ferimentos decorrentes da exposição ao calor.



Não utilize cabos de alimentação, acessórios e outros periféricos danificados com o seu PC Portátil.



Enquanto o PC Portátil estiver ligado, não o transporte nem tape com materiais que possam reduzir a circulação de ar.



Não coloque o PC Portátil em superfícies desniveladas ou instáveis.



Pode colocar o seu PC Portátil em máquinas de raio-x de aeroportos (utilizadas para itens colocados em passadeiras rolantes), mas não o exponha a detectores ou bastões magnéticos.



Contacte a sua companhia aérea para conhecer os serviços que podem ser utilizados durante o voo e as restrições que devem ser cumpridas quando utilizar o seu PC Portátil a bordo do avião.

## Cuidados a ter com o PC Portátil



Desligue o cabo de alimentação AC e retire a bateria (se aplicável) antes de limpar o PC Portátil. Utilize uma esponja de celulose ou pano de camurça embebido com uma solução de detergente não-abrasivo e algumas gotas de água tépida. Remova qualquer humidade adicional do PC Portátil com um pano seco.



Não utilize solventes fortes, tais como diluentes, benzina ou outros produtos químicos na superfície ou próximo do PC Portátil.



Não coloque objectos em cima do PC Portátil.



Não exponha o PC Portátil a fortes campos magnéticos ou eléctricos.



Não utilize nem exponha o PC Portátil a líquidos, chuva ou humidade.



Não exponha o PC Portátil a ambientes com pó.



Não utilize o PC Portátil próximo de fugas de gás.

## Eliminação correcta



NÃO deite o PC Portátil no contentor do lixo. Este produto foi concebido para permitir a reutilização e reciclagem dos seus componentes. O símbolo do caixote do lixo com uma cruz por cima indica que o produto (equipamento eléctrico e electrónico, e com baterias contendo mercúrio) não deve ser colocado junto com o lixo doméstico. Consulte os regulamentos locais relativamente à eliminação de equipamentos electrónicos.



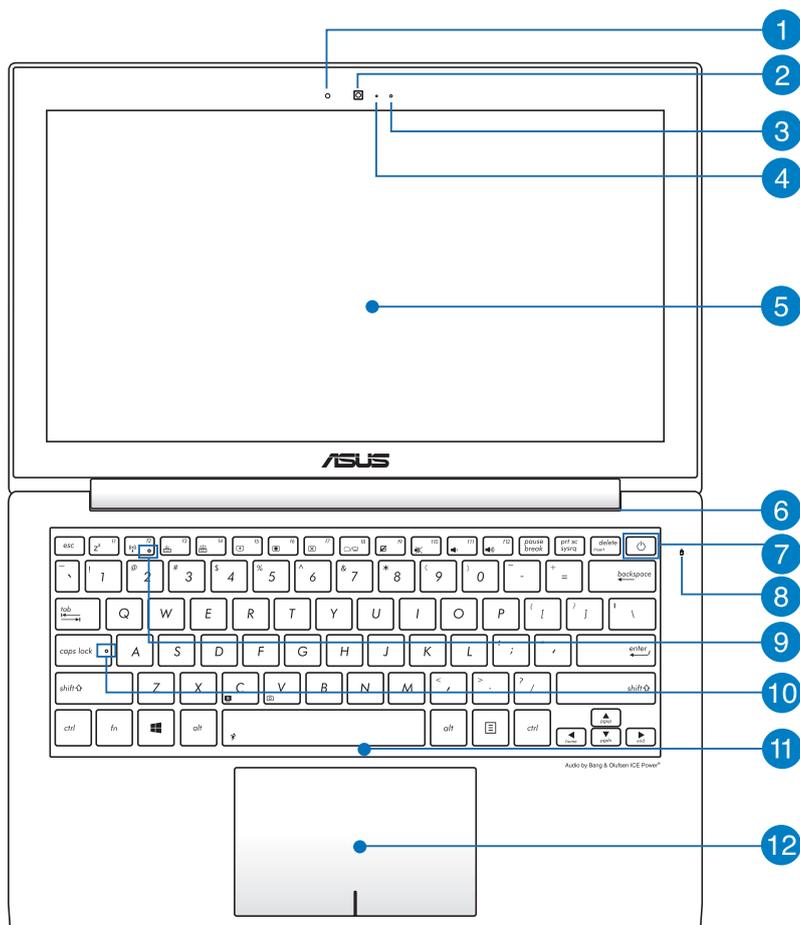
NÃO deite a bateria no lixo municipal. O símbolo do caixote com uma cruz por cima indica que a bateria não deve ser colocada no lixo municipal.

# Capítulo 1: Configuração do hardware

# Conheça o seu PC Portátil

## Vista superior

**NOTA:** O esquema do teclado poderá ser diferente de acordo com a região ou país. O aspecto da parte superior poderá variar de acordo com o modelo do PC Portátil.



### 1 Sensor de luminosidade

O sensor de luminosidade detecta a quantidade de luminosidade no local onde se encontra. Permite que o sistema ajuste automaticamente o brilho do ecrã, de acordo com as condições de luminosidade do local.

### 2 Câmara

A câmara incorporada permite-lhe tirar fotografias ou gravar vídeos utilizando o seu PC Portátil.

### 3 Microfone

O microfone incorporado pode ser usado para, narrações de voz ou simples gravações de áudio.

### 4 Indicador da câmara

O indicador da câmara indica quando a câmara incorporada está a ser utilizada.

### 5 Painel de visualização

O monitor oferece excelentes características de visualização de fotos, vídeos e outros ficheiros multimédia no seu PC Portátil.

---

**NOTA:** Alguns modelos estão equipados com um ecrã táctil, que permite operar o PC Portátil utilizando gestos.

---

### 6 Aberturas para circulação do ar

As aberturas de ventilação permitem que o ar fresco entre e o ar quente saia do PC Portátil.

---

**IMPORTANTE!** Para evitar o sobreaquecimento, assegure-se que essas aberturas não estão bloqueadas por papéis, livros, roupa, cabos ou outros objectos.

---

## 7 Botão de energia

Prima o botão de energia para ligar ou desligar o seu PC Portátil. Pode também premir o botão de energia para colocar o seu PC Portátil em suspensão ou hibernação e activá-lo a partir do modo de suspensão ou hibernação.

Se o seu PC Portátil deixar de responder, mantenha o botão de energia premido durante aproximadamente quatro (4) segundos, até que o PC Portátil se desligue.

## 8 Indicador de actividade da unidade

Este indicador acende quando o seu PC Portátil está a aceder aos dispositivos de armazenamento interno.

## 9 LED indicador da função sem fios e de Bluetooth

Este indicador acende para indicar que a função de Bluetooth ou a Rede sem fios do PC Portátil está activada

## 10 Indicador da tecla Capital Lock

Este indicador acende quando a função de bloqueio de maiúsculas está activada. A utilização do bloqueio de maiúsculas permite escrever letras maiúsculas (ex.: A, B,C) utilizando o teclado do PC Portátil.

## 11 Teclado

O teclado possui um esquema completo de teclas QWERTY com um aprofundamento confortável para escrita. Permite também utilizar as teclas de função para aceder rapidamente ao Windows® e controlar outras funções multimédia.

---

**NOTA:** O esquema do teclado varia de acordo com o modelo ou território.

---

## 12 Touchpad

O touchpad permite-lhe a utilização de multi-gestos para navegar no ecrã, proporcionando uma experiência de utilização intuitiva. Este dispositivo simula também as funções de um rato normal.

---

**NOTA:** Para mais detalhes, consulte a secção Gestos para o touchpad neste manual.

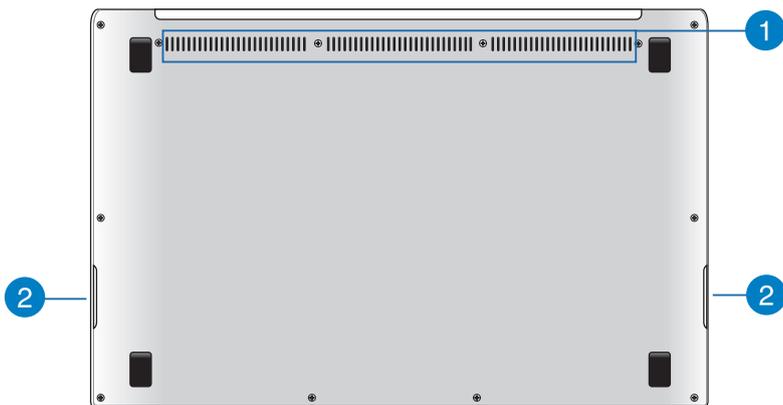
---

## Parte inferior

**NOTA:** O aspecto da parte de baixo pode variar conforme o modelo.

**AVISO!** A temperatura da parte inferior do PC Portátil poderá aumentar durante a utilização ou durante o carregamento da bateria. Ao utilizar o seu PC Portátil, não o coloque em superfícies que possam bloquear as aberturas de ventilação.

**IMPORTANTE!** A duração da bateria varia de acordo com a utilização e as especificações do PC Portátil. A bateria não pode ser desmontada e deve ser adquirida como uma unidade única.



### 1 Aberturas para circulação do ar

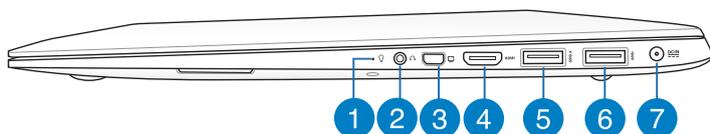
As aberturas de ventilação permitem que o ar fresco entre e o ar quente saia do PC Portátil.

**IMPORTANTE!** Para evitar o sobreaquecimento, assegure-se que essas aberturas não estão bloqueadas por papéis, livros, roupa, cabos ou outros objectos.

### 2 Altifalantes de áudio

Este PC Portátil utiliza a tecnologia SonicMaster desenvolvida em colaboração com a Bang & Olufsen ICEPower® para oferecer qualidade de som de alta fidelidade, com sons graves mais envolventes, a partir dos altifalantes incorporados.

## Lado Direito



### 1 Indicador de alimentação

O indicador de energia acende ao ligar PC Portátil e pisca lentamente quando o PC Portátil se encontra em modo de suspensão.

### 2 Ficha de saída para auscultadores

A ficha de saída para auscultadores permite-lhe ligar o PC Portátil a altifalantes amplificados ou a auscultadores.

### 3 Porta mini VGA

A porta mini VGA permite-lhe ligar o seu PC Portátil a um dispositivo compatível com VGA como, um monitor ou um projector, utilizando um cabo VGA.

### 4 Porta HDMI

Esta porta destina-se à ligação de um conector de Interface Multimédia de Alta Definição (HDMI) e está em conformidade com o protocolo HDCP, permitindo a reprodução de DVD HD, Blu-ray e outros conteúdo protegidos.

### 5 Porta USB 3.0 com USB Charger+

Esta porta USB 3.0 com o ícone ⚡ está equipada com a função USB Charger+. Esta função permite-lhe carregar rapidamente dispositivos móveis e pode ser utilizada mesmo quando o seu PC Portátil se encontra no modo de suspensão, hibernação ou encerrado (em alguns modelos).

## 6 Porta USB 3.0

Esta porta USB (Universal Serial Bus) 3.0 oferece uma velocidade de transferência de até 5Gbit/s e é retrocompatível com USB 2.0.

## 7 Tomada de entrada da alimentação DC

Ligue o transformador fornecido a esta porta para carregar a bateria e alimentar o seu PC Portátil.

---

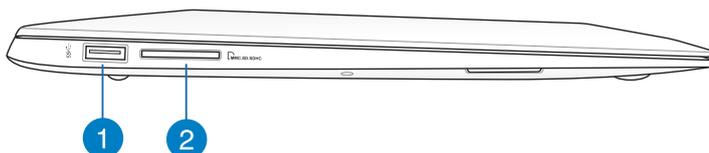
**AVISO!** O transformador pode aquecer durante a sua utilização. Não cubra o transformador e afaste-o do corpo enquanto este estiver ligado a uma tomada eléctrica.

---

**IMPORTANTE!** Utilize apenas o transformador fornecido para carregar a bateria e alimentar o seu PC Portátil.

---

## Lado Esquerdo



## 1 Porta USB 3.0

Esta porta USB (Universal Serial Bus) 3.0 oferece uma velocidade de transferência de até 5Gbit/s e é retrocompatível com USB 2.0.

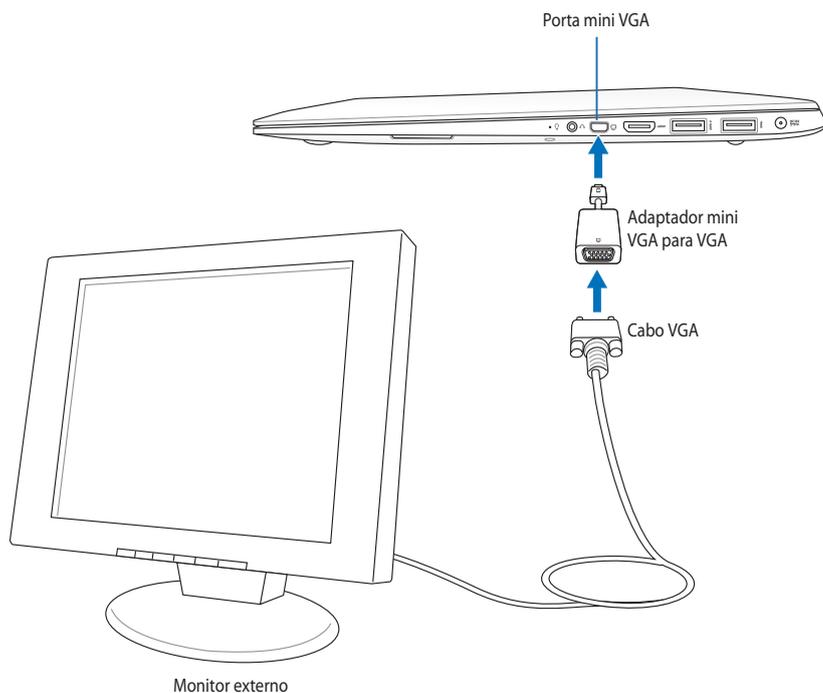
## 2 Leitor de cartões de memória Flash

Este PC Portátil está equipado com um leitor de cartões de memória que suporta cartões MMC, SD e SDHC.

## Ligar dispositivos externos (em alguns modelos)

### Monitor externo

Utilize o adaptador mini VGA para VGA fornecido para ligar o seu PC Portátil a um monitor externo.

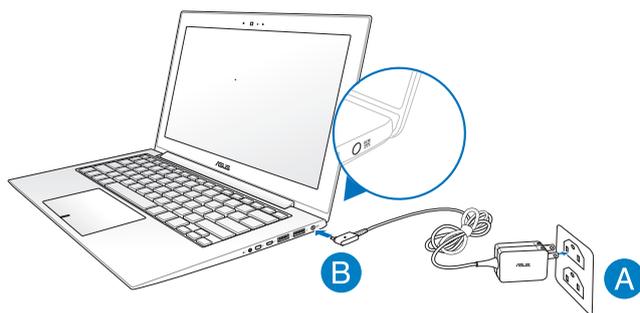


## **Capítulo 2: Utilizar o PC Portátil**

## Começar a utilizar

### Carregar o PC Portátil.

- A. Ligue o transformador AC a uma tomada eléctrica de 100V~240V.
- B. Ligue o conector de alimentação DC à entrada de alimentação (DC) do PC Portátil.

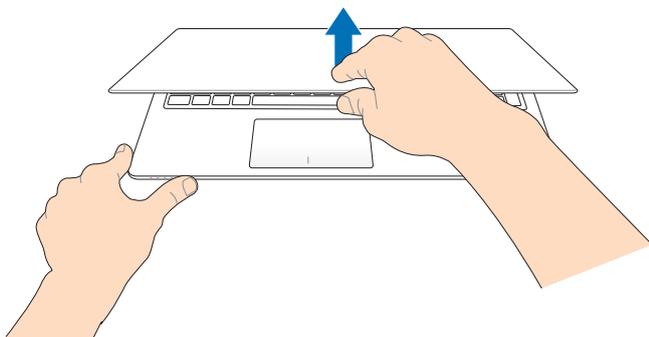


---

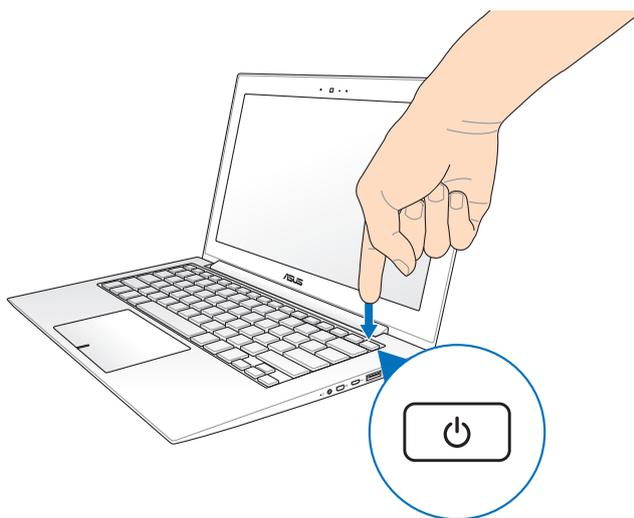
#### IMPORTANTE!

- Certifique-se de que o seu PC Portátil está ligado ao transformador de energia antes de o ligar pela primeira vez.
  - Quando utilizar o PC Portátil com o transformador, a tomada eléctrica deverá estar próxima da unidade e facilmente acessível.
  - Localize a etiqueta de potência de entrada/saída do seu PC Portátil e certifique-se de que corresponde às informações de potência de entrada/saída do seu transformador. Alguns modelos de PC Portátil poderão suportar várias tensões de saída, de acordo com a SKU disponível.
  - Informação sobre o transformador:
    - Tensão de entrada: 100–240Vac
    - Frequência de entrada: 50–60Hz
    - Potência da corrente de saída: 3.42A (65W), 2.37A (45W)
    - Potência da tensão de saída: 19Vdc
-

**Levante para abrir o painel do monitor.**



**Prima o botão Iniciar.**



## Gestos para o ecrã táctil (em alguns modelos) e touchpad

Os gestos permitem-lhe executar programas e aceder às definições do seu PC Portátil. Consulte as ilustrações seguintes para utilizar gestos no ecrã táctil (em alguns modelos) e no touchpad.

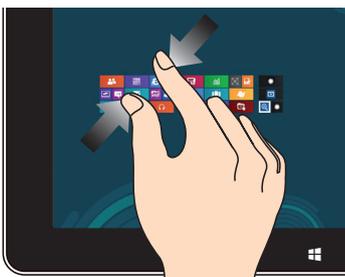
### Utilizar o ecrã táctil (em alguns modelos)

#### Deslizar a extremidade esquerda



Deslize a extremidade esquerda do ecrã para abrir aleatoriamente as aplicações em execução.

#### Diminuir o zoom



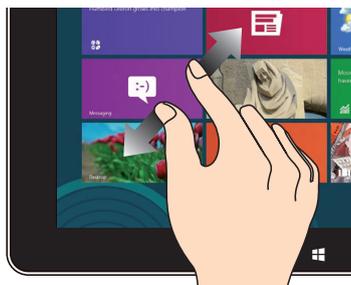
Junte os dois dedos sobre o ecrã táctil.

#### Deslizar a extremidade direita



Deslize a extremidade direita do ecrã para executar a barra de símbolos.

#### Aumentar o zoom



Afaste os dois dedos sobre o ecrã táctil.

## Deslizar a extremidade superior



- No ecrã Inicial, deslize a extremidade superior do ecrã para ver a barra Todas as aplicações.
- Numa aplicação em execução, deslize a extremidade superior do ecrã para ver o menu.

## Tocar sem soltar



- Para mover uma aplicação, toque no mosaico da aplicação sem soltar e arraste-o para uma nova localização.
- Para fechar uma aplicação, toque sem soltar na parte superior da aplicação em execução e arraste-a até à parte inferior do ecrã para a fechar.

## Deslizar o dedo



Deslize o dedo para cima/baixo ou para a esquerda/direita para deslocar o ecrã no mesmo sentido.

## Toque/Duplo toque



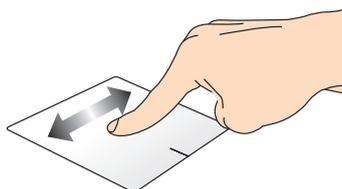
- Toque numa aplicação para a executar.
- No modo de Ambiente de Trabalho, toque duas vezes numa aplicação para a executar.

## Utilizar o touchpad

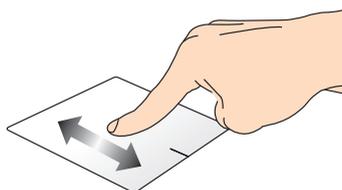
### Deslocar o ponteiro

Pode tocar ou clicar em qualquer parte do touchpad para activar o ponteiro, em seguida, deslize o dedo pelo touchpad para deslocar o ponteiro no ecrã.

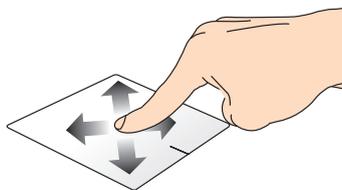
#### Deslizar horizontalmente



#### Deslizar verticalmente

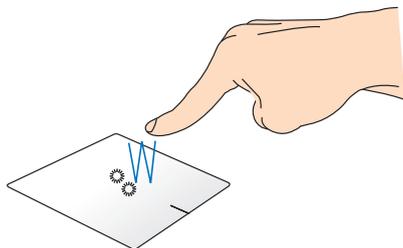


#### Deslizar diagonalmente



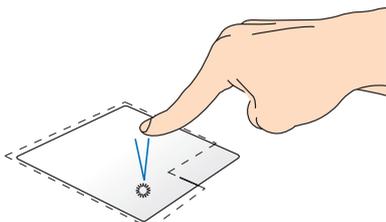
## Gestos com um dedo

### Toque/Duplo toque

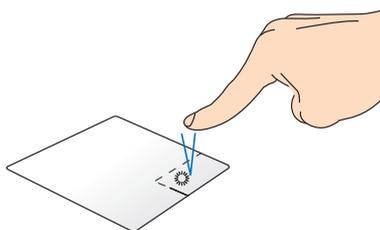


- No ecrã Inicial, toque numa aplicação para a abrir.
- No modo Desktop (Ambiente de trabalho), faça um duplo toque sobre um item para o abrir.

### Clique com o botão esquerdo    Clique com o botão direito



- No ecrã Inicial, clique numa aplicação para a executar.
- No modo de Ambiente de Trabalho, faça duplo clique numa aplicação para a executar.



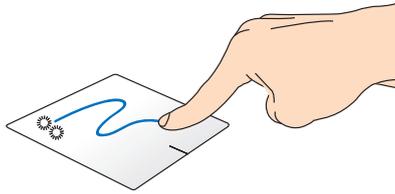
- No ecrã Inicial, clique numa aplicação para a executar.
- No modo de Ambiente de Trabalho, faça duplo clique numa aplicação para a executar.

---

**NOTA:** As áreas dentro da linha tracejada representam as localizações do botão esquerdo e direito do rato no touchpad.

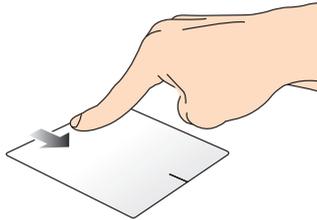
---

## Arrastar e largar



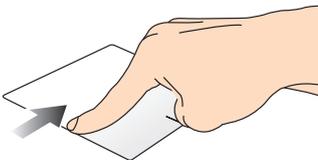
Toque num item duas vezes e deslize o mesmo dedo sem o levantar do touchpad. Levante o dedo do touchpad para largar o item na sua nova localização.

## Deslizar de cima para baixo



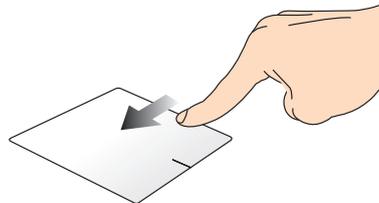
- No ecrã Inicial, deslize o dedo de cima para baixo para abrir a barra **All apps (Todas as aplicações)**.
- Numa aplicação em execução, deslize o dedo de cima para baixo para ver o respectivo menu.

## Deslizar da esquerda para a direita



Deslize o dedo da esquerda para a direita para se deslocar pelas aplicações em execução.

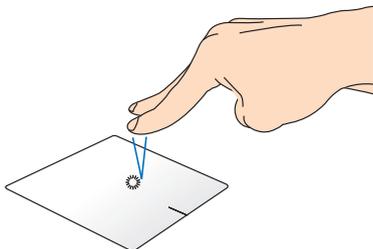
## Deslizar da direita para a esquerda



Deslize o dedo da direita para a esquerda para abrir a Charm bar.

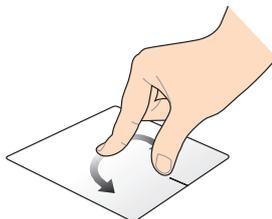
## Gestos com dois dedos

### Toque



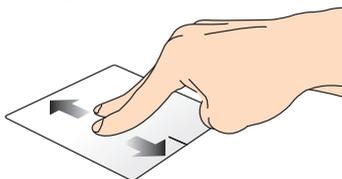
Toque com dois dedos no touchpad para simular a função de clique no botão direito do rato.

### Rodar



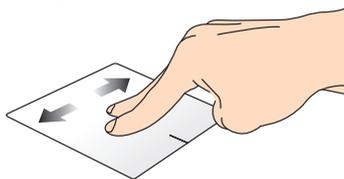
Para rodar uma imagem, coloque dois dedos no touchpad e depois rode um dos dedos no sentido dos ponteiros do relógio ou em sentido contrário mantendo o outro dedo imóvel.

### Deslocação com dois dedos (para cima/para baixo)



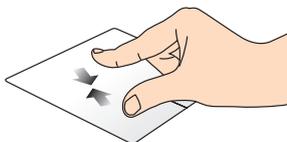
Deslize dois dedos para ir para cima ou para baixo.

### Deslocação com dois dedos (para a esquerda/para a direita)



Deslize dois dedos para ir para a esquerda ou para a direita.

### Diminuir o zoom



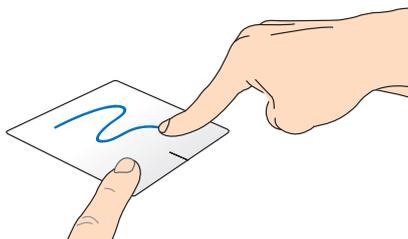
Aproxime os dois dedos no touchpad.

### Aumentar o zoom



Afaste os dois dedos no touchpad.

## Arrastar e largar



Selecione um item e mantenha premido o botão que simula o botão esquerdo do rato. Deslize o outro dedo em sentido descendente no touchpad para arrastar e largar o item na sua nova localização.

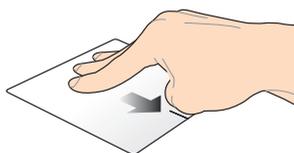
## Gestos com três dedos

### Deslizar para cima



Deslize três dedos para cima para mostrar todas as aplicações em execução.

### Deslizar para baixo



Deslize três dedos para baixo para mostrar o modo de Ambiente de Trabalho.

## Utilizar o teclado

### Teclas de função

As teclas de função existentes no teclado do PC Portátil podem activar os seguintes comandos:



coloca o PC Portátil no **Sleep mode (modo de Suspensão)**



activa ou desactiva o **Airplane mode(modos de Avião)**

---

**NOTA:** Quando activado, o **Airplane mode(modos de Avião)** desactiva a conectividade sem fios.

---



**(em alguns modelos)** diminui a luminosidade do teclado em modelos de PC Portátil com teclado com luz de fundo



**(em alguns modelos)** aumenta a luminosidade do teclado em modelos de PC Portátil com teclado com luz de fundo



diminui o brilho do ecrã



aumenta o brilho do ecrã



desliga o ecrã



activa as definições do segundo ecrã

---

**NOTA:** Certifique-se de que o segundo ecrã se encontra ligado ao seu PC Portátil.

---



Activa ou desactiva o touchpad.



Activa ou desactiva o altifalante



Diminui o volume do altifalante



Aumenta o volume do altifalante



**(em alguns modelos)** Activa ou desactiva o sensor de luz ambiente

## Teclas de função para aplicações ASUS

O PC Portátil possui também um conjunto especial de teclas de função que podem ser utilizadas para executar aplicações ASUS.



**activa ou desactiva a aplicação ASUS Splendid Video Enhancement Technology** para mudar entre os seguintes modos de melhoramento da cor: Gamma Correction (Correcção de gama), Vivid Mode (Modo vívido), Theater Mode (Modo de cinema), Soft Mode (Modo suave), My Profile (Meu perfil) e Normal.



**abre a aplicação ASUS Life Frame**



**abre a aplicação ASUS Power4Gear Hybrid**

## Teclas do Windows® 8

Existem dois tipos de teclas Windows® especiais no teclado do seu PC Portátil com a seguinte utilização:



Prima esta tecla para voltar ao ecrã Inicial. Se já se encontra no ecrã Inicial, prima esta tecla para voltar à última aplicação aberta.



Prima esta tecla para simular as funções de clique no botão direito do rato.

# Capítulo 3: Utilizar o Windows® 8

## Arrancar pela primeira vez

Quando arrancar o seu computador pela primeira vez, serão apresentados vários ecrãs para o ajudar a configurar as definições básicas do sistema operativo Windows® 8.

Para arrancar o seu PC Portátil pela primeira vez:

1. Pressione o botão de alimentação no PC Portátil. Aguarde alguns minutos até que seja apresentado o ecrã de configuração.
2. No ecrã de configuração, escolha um idioma para utilizar no PC Portátil.
3. Leia atentamente os termos de licenciamento. Marque a opção **I accept the terms for using Windows (Aceito os termos para utilização do Windows)**, clicando, de seguida, em **Accept (Aceito)**.
4. Siga as instruções no ecrã para configurar os seguintes itens básicos:
  - Mantenha o seu PC seguro
  - Personalizar
  - Sem fios
  - Definições
  - Iniciar sessão no PC
5. Depois de configurar os itens básicos, será apresentado o tutorial do Windows® 8. Veja o tutorial para saber mais sobre as funcionalidades do Windows® 8.

## Ecrã de bloqueio do Windows® 8

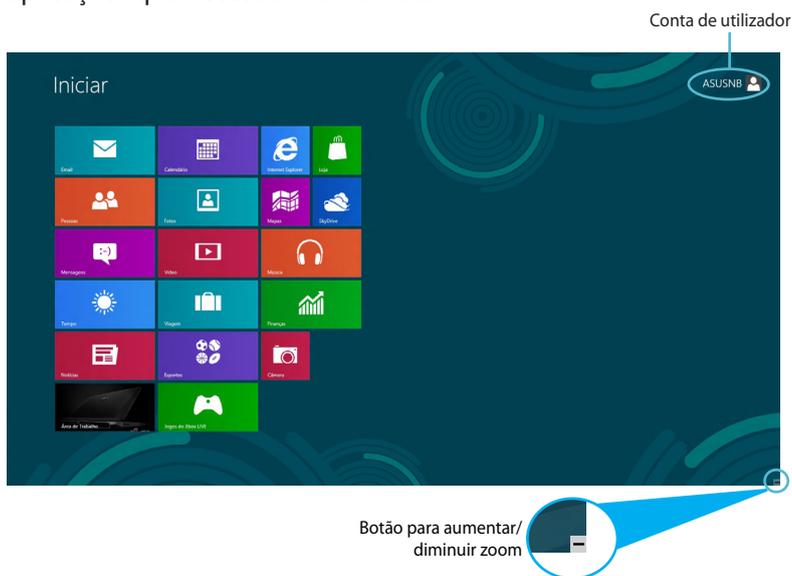
O ecrã de bloqueio do Windows® 8 poderá ser apresentado quando o PC Portátil entrar no sistema operativo Windows® 8. Para prosseguir, toque no ecrã de bloqueio ou prima qualquer tecla do teclado do seu PC Portátil.

## IU Windows®

O Windows® 8 possui uma interface do utilizador (IU) baseada em mosaicos que lhe permite organizar e aceder facilmente às aplicações Windows® a partir do Ecrã Inicial. Inclui também as seguintes funcionalidades que poderá utilizar enquanto trabalha no seu PC Portátil

### Ecrã Inicial

O ecrã Inicial será apresentado depois de iniciar sessão na sua conta de utilizador. Este ecrã ajuda a organizar todos os programas e aplicações que necessita num só local.



### Aplicações Windows®

Estas são aplicações já afixadas no ecrã Inicial e apresentadas em formato mosaico para um acesso fácil.

---

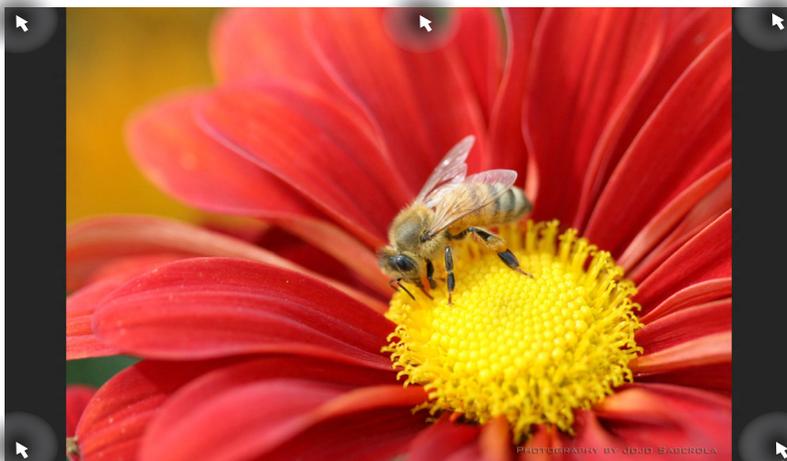
**NOTA:** Para executar completamente algumas aplicações, deverá iniciar sessão com a sua conta Microsoft.

---

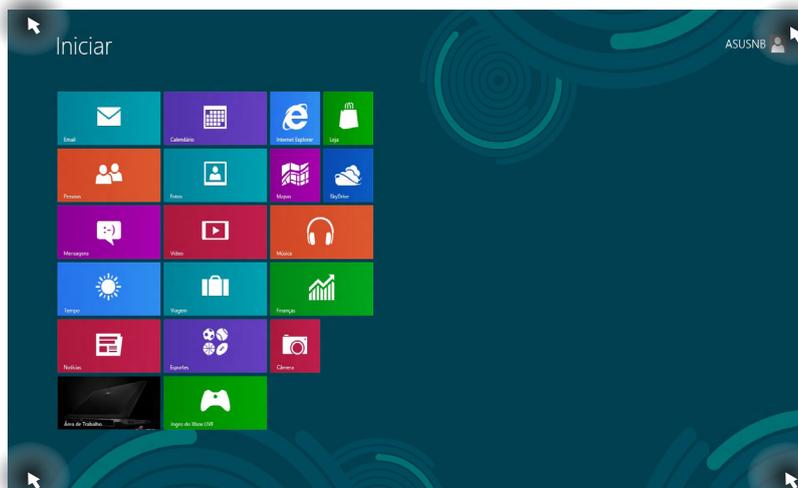
## Zonas interactivas

As zonas interactivas do ecrã permitem-lhe executar programas e aceder às definições do seu PC Portátil. As funções destas zonas interactivas podem ser activadas utilizando o touchpad.

### Zonas interactivas numa aplicação



### Zonas interactivas no ecrã Inicial



Zona interactiva	Acção
------------------	-------

<b>canto superior esquerdo</b>	Coloque o ponteiro do rato sobre o canto superior esquerdo e toque na miniatura de uma aplicação recente para voltar a essa aplicação em execução.
--------------------------------	--

Caso esteja a executar mais do que uma aplicação, deslize para baixo para mostrar todas as aplicações em execução.

<b>canto inferior esquerdo</b>	No ecrã de uma aplicação em execução: Coloque o ponteiro do rato sobre o canto inferior esquerdo e toque na miniatura do ecrã Inicial para voltar ao ecrã Inicial.
--------------------------------	---

**NOTA:** Pode também premir a tecla Windows



no seu teclado para voltar ao ecrã Inicial.

No ecrã Inicial:  
Coloque o ponteiro do rato sobre o canto inferior esquerdo e toque na miniatura da aplicação em execução para voltar a essa aplicação.

<b>parte superior</b>	Coloque o ponteiro do rato sobre a parte superior até que o mesmo mude para o ícone de uma mão. Arraste e largue a aplicação para uma nova localização.
-----------------------	---

**NOTA:** Esta função de zonas interactivas apenas funciona numa aplicação em execução ou quando deseja utilizar a função de encaixe. Para mais detalhes, consulte a secção da função de encaixe no capítulo Utilizar aplicações Windows®.

<b>canto superior e inferior direito</b>	Coloque o ponteiro do rato sobre o canto superior ou inferior direito para abrir a Barra de Símbolos.
--	---

## Utilizar aplicações Windows®

Utilize o ecrã táctil, o touchpad ou o teclado do PC Portátil para executar, personalizar e fechar aplicações.

### Executar aplicações



(em alguns modelos) Toque numa aplicação para a executar.



Coloque o ponteiro do rato sobre a aplicação e depois clique com o botão esquerdo ou toque uma vez para a executar.



Prima  duas vezes e utilize, de seguida, as teclas direccionais para percorrer as aplicações. Prima  para executar uma aplicação.

### Personalizar aplicações

Pode mover, redimensionar ou remover aplicações do ecrã Inicial utilizando os seguintes passos.

#### Mover aplicações



(em alguns modelos) Toque o mosaico da aplicação sem soltar e arraste-o para uma nova localização.



Para arrastar a aplicação para uma nova localização, toque duas vezes na aplicação e depois arraste e largue-a numa nova localização.

## Redimensionar aplicações



(em alguns modelos)

1. No ecrã de aplicações, deslize a aplicação para baixo para seleccionar e abrir a barra de definições.
2. Toque em  para diminuir ou em  para aumentar o mosaico da aplicação.



Clique com o botão direito do rato para activar a barra de definições e toque em  ou  .

## Remover aplicações



(em alguns modelos)

1. No ecrã de aplicações, deslize a aplicação para baixo para seleccionar e abrir a barra de definições.
2. Toque em  para remover uma aplicação.



Clique com o botão direito na aplicação para activar a barra de definições e toque em  .

## Fechar aplicações



(em alguns modelos) **Toque sem soltar a parte superior** da aplicação em execução e arraste-a até à parte inferior do ecrã para a fechar.



1. Desloque o ponteiro do rato para a parte superior da aplicação executada e aguarde que o ponteiro mude para o ícone de uma mão.
2. Arraste e depois largue a aplicação na parte inferior do ecrã para a fechar.



No ecrã de aplicações executadas, pressione + .



## Afixar mais aplicações no ecrã Inicial

Pode afixar mais aplicações no ecrã Inicial utilizando o touchpad.



(em alguns modelos)

1. No ecrã de aplicações, deslize a aplicação para baixo para seleccionar e abrir a barra de definições.
2. Toque em  para afixar a aplicação seleccionada no ecrã Inicial.



1. Coloque o ponteiro do rato sobre a aplicação que deseja adicionar ao ecrã Inicial.
2. Clique com o botão direito do rato na aplicação para activar as suas definições.
3. Toque no ícone 

## Charm bar (barra de Símbolos)

A Charm bar (barra de Símbolos) é uma barra de ferramentas que pode ser activada no lado direito do ecrã. É constituída por várias ferramentas que permitem partilhar aplicações e proporcionam acesso rápido para personalizar as definições do PC Portátil.



Charm bar (barra de Símbolos)

## Abrir a Charm bar (barra de Símbolos)

**NOTA:** Quando invocada, a Charm bar (barra de Símbolos) apresentará inicialmente um conjunto de ícones brancos. A imagem acima mostra o aspecto da Charm bar (barra de Símbolos) quando a mesma é activada.

Utilize o ecrã táctil, o touchpad ou o teclado do PC Portátil para abrir a barra de Símbolos.



(em alguns modelos) Deslize a extremidade direita do ecrã para abrir a **Charm bar (Barra de Símbolos)**.



Desloque o ponteiro do rato para o canto superior direito ou esquerdo do ecrã.



Pressione a tecla  + 

## Dentro da Charm bar (barra de Símbolos)



### Search (Procurar)

Esta ferramenta permite procurar ficheiros, aplicações ou programas no PC Portátil.



### Share (Partilhar)

Esta ferramenta permite partilhar aplicações através de sites de redes sociais ou e-mail.



### Start (Início)

Esta ferramenta permite voltar ao ecrã Inicial. No ecrã Inicial, poderá também utilizar esta ferramenta para voltar a uma aplicação aberta recentemente.



### Devices (Dispositivos)

Esta ferramenta permite aceder e partilhar ficheiros com os dispositivos ligados ao PC Portátil como, por exemplo, um monitor externo ou uma impressora.



### Settings (Definições)

Esta ferramenta permite aceder às definições do PC Portátil.

## Função de encaixe

A função de encaixe apresenta duas aplicações lado a lado, permitindo-lhe trabalhar em ou alternar entre ambas.

**IMPORTANTE!** Certifique-se de que a resolução do ecrã do seu PC Portátil é igual ou superior a 1366 x 768 pixéis antes de utilizar a função de encaixe.



Barra de encaixe

## Utilizar a função de encaixe

Utilize o ecrã tátil, o touchpad ou o teclado do PC Portátil para activar e utilizar a função de encaixe.



(em alguns modelos)

1. Execute a aplicação que deseja encaixar.
2. Toque na parte superior da aplicação sem soltar e arraste-a para o lado esquerdo ou direito do ecrã até a barra de encaixe ser apresentada.
3. Execute outra aplicação.



1. Execute a aplicação que deseja encaixar.
2. Coloque o ponteiro do rato sobre a parte superior do ecrã.
3. Quando o ponteiro mudar para um ícone de mão, arraste e largue a aplicação no lado esquerdo ou direito do ecrã.
4. Execute outra aplicação.



1. Execute a aplicação que deseja encaixar.
2. Prima  + .
3. Execute outra aplicação.
4. Para alternar entre aplicações, prima  + .

## Outros atalhos de teclado

Pode também utilizar os seguintes atalhos de teclado para executar aplicações e navegar pelo Windows®8.



Alterna entre o ecrã Inicial e a última aplicação executada



Abre o ambiente de trabalho



Abre a janela Computador no modo de Ambiente de trabalho



Abre o painel de procura de ficheiros



Abre o painel de partilha



Abre o painel de definições



Abre o painel de dispositivos



Activa o ecrã de bloqueio



Minimiza a janela do Internet Explorer



Abre o painel do segundo ecrã



Abre o painel de procura de aplicações



Abre a janela Executar



Abre o Centro de facilidade de acesso



Abre o painel de procura de definições



Abre uma caixa de menu de ferramentas do Windows



Executa o ícone de lupa e aumenta o zoom do ecrã



Diminui o zoom do ecrã



Abre as definições do narrador



Activa a função print screen

# Ligar a redes sem fios

## Wi-Fi

Aceda a e-mails, navegue na Internet e partilhe aplicações através de sites de redes sociais utilizando a ligação Wi-Fi do seu PC Portátil.

---

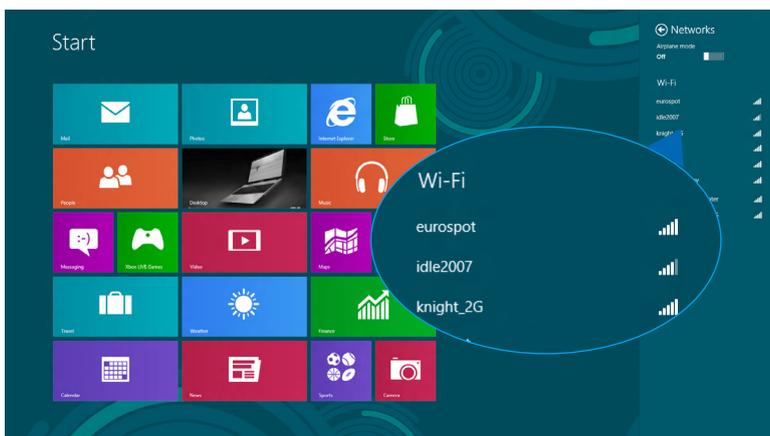
**IMPORTANTE!** Certifique-se de que o **Airplane mode (Modo de avião)** está desactivado para activar a função Wi-Fi do seu PC Portátil. Para obter mais detalhes, consulte a secção Modo de avião.

---

## Activar a função Wi-Fi

Active a função Wi-Fi no PC Portátil utilizando os passos seguintes:

1. Active a **Charm bar (barra de Símbolos)**.
2. Toque em  e em  .
3. Seleccione um ponto de acesso na lista de ligações Wi-Fi disponíveis..



4. Toque em Connect (Ligar) para iniciar a ligação de rede.

---

**NOTA:** Poderá ser-lhe solicitada uma chave de segurança para activar a ligação Wi-Fi.

---

5. Se deseja activar a partilha entre o seu PC Portátil e outros sistemas sem fios, toque em **Yes, turn on sharing and connect to devices (Sim, activar a partilha e ligação a dispositivos)**. Toque em **No, don't turn on sharing or connect to devices (Não activar a partilha e ligação a dispositivos)** se não deseja activar a função de partilha.

# Bluetooth

Utilize a função Bluetooth para permitir a transmissão de dados sem fios com outros dispositivos Bluetooth.

---

**IMPORTANTE!** Certifique-se de que o **Airplane mode (Modo de avião)** está desactivado para activar a função Bluetooth do seu PC Portátil. Para obter mais detalhes, consulte a secção Modo de avião.

---

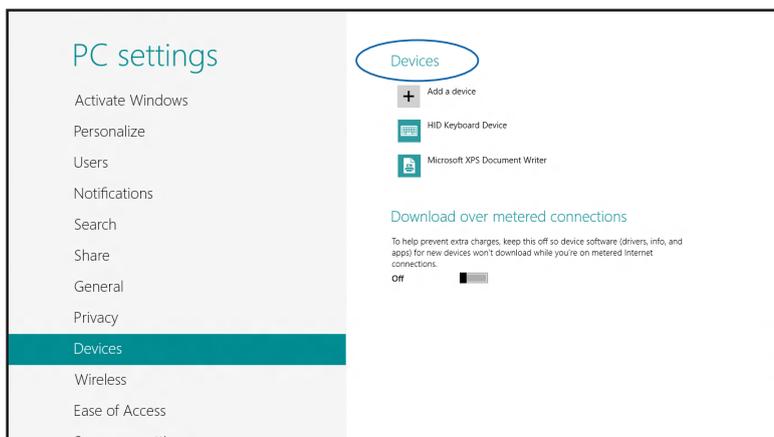
## Emparelhar com outros dispositivos Bluetooth

Para permitir a transferência de dados deverá emparelhar o seu PC Portátil com outros dispositivos Bluetooth. Para o fazer, utilize o ecrã táctil ou o touchpad da seguinte forma:

1. Active a **Charm bar (barra de Símbolos)**.
2. Toque em  e depois toque em **Change PC**

**Settings (Alterar definições do PC).**

3. Em **PC Settings (Definições do PC)**, seleccione **Devices (Dispositivos)** e depois toque em **Add a Device (Adicionar um dispositivo)** para procurar dispositivos Bluetooth.

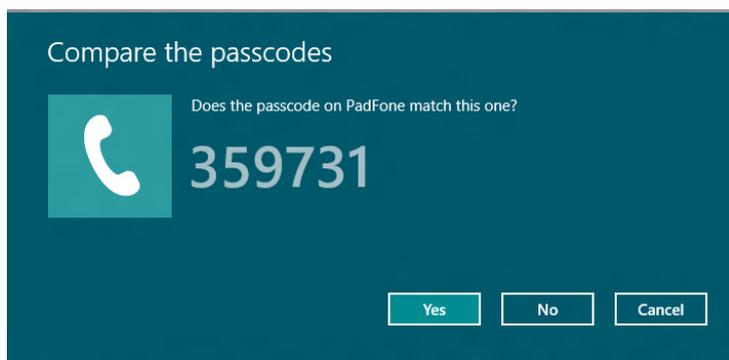


4. Seleccione um dispositivo da lista. Compare o código de acesso do seu PC Portátil com o código de acesso enviado para o dispositivo escolhido. Se os códigos forem iguais, toque em **Yes (Sim)** para emparelhar o PC Portátil com o dispositivo.

---

**NOTA:** Alguns dispositivos bluetooth poderão solicitar-lhe que introduza o código de acesso no PC Portátil.

---



## Modo de avião

O **Airplane mode (Modo de avião)** desactiva as comunicações sem fios, permitindo-lhe utilizar o PC Portátil em segurança a bordo do avião.

### Activar o modo de avião

1. Active a **Charm bar (barra de Símbolos)**.
2. Toque em  e em .
3. Desloque o controlo de deslize para a direita para activar o modo de Avião.



OU



Prima  + .

### Desactivar o modo de avião

1. Active a **Charm bar (barra de Símbolos)**.
2. Toque em  e em .
3. Desloque o controlo de deslize para a esquerda para desactivar o modo de Avião.



OU



Prima  + .

---

**NOTA:** Contacte a sua companhia aérea para conhecer os serviços que podem ser utilizados durante o voo e as restrições que devem ser cumpridas quando utilizar o seu PC Portátil a bordo do avião.

---

## Desligar o PC Portátil

Pode desligar o PC Portátil executando um dos seguintes procedimentos:

-  • Toque em  na **Charm bar (barra de Símbolos)** e depois toque em  > **Shut down (Encerrar)** para encerrar normalmente.
-  ou  • No ecrã de início de sessão, toque em  > **Shut down (Encerrar)**.
-  • Pode também desligar o PC Portátil utilizando o modo de Ambiente de trabalho. Para o fazer, pressione alt + f4 para abrir a janela de Encerramento. Selecciona **Shut Down (Encerrar)** na lista pendente e seleccione **OK**.
- Se o seu PC Portátil deixar de responder, mantenha o botão de energia premido durante pelo menos quatro (4) segundos, até que o PC Portátil se desligue.

## Colocar o PC Portátil em suspensão

Para colocar o PC Portátil no modo de Suspensão, prima uma vez o botão de energia.

-  • Pode também colocar o PC Portátil em suspensão utilizando o modo de ambiente de trabalho. Para o fazer, pressione alt + f4 para abrir a janela de Encerramento. Selecciona **Sleep (Suspender)** na lista pendente e seleccione **OK**.

# Capítulo 4: Aplicações ASUS

# Aplicações ASUS em destaque

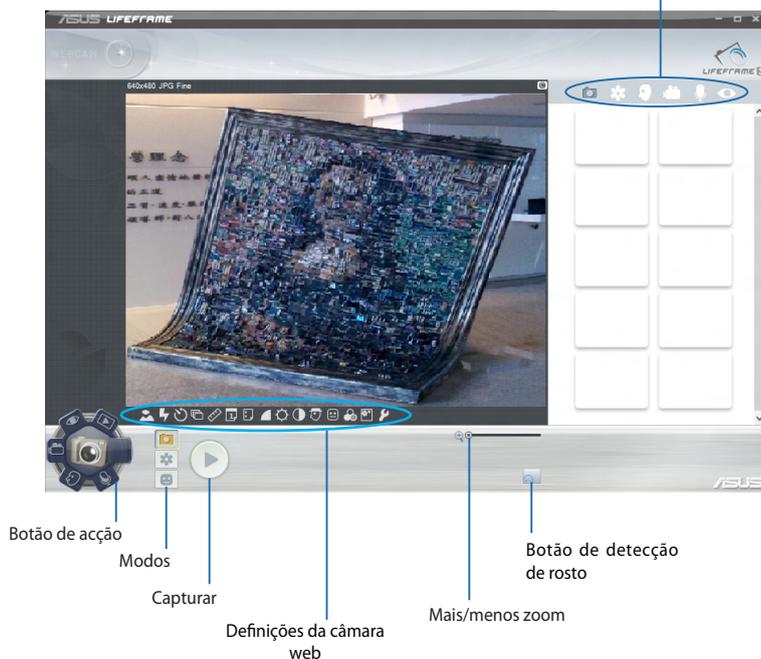
## Life Frame

Aumente as funções da sua câmara web com a aplicação Life Frame. Crie instantâneos, edite fotos, grave vídeos e ficheiros de áudio, utilize a câmara web como dispositivo de vigilância e jogue jogos utilizando esta aplicações.

### Para executar o Life Frame



A barra de ferramentas de arquivo exibe funções para os ficheiros guardados em vista de miniatura.



## Funções do Life Frame



### Camera (Câmara)

Utilize esta função para tirar fotografias com a sua câmara web.



### Camcorder (Câmara de vídeo)

Utilize esta função para gravar vídeos com a sua câmara web.



### Monitor (Monitorizar)

Esta função permite utilizar a câmara web como câmara de vigilância, através da detecção automática de movimento e captura de fotos.



### Voice Recorder (Gravador de voz)

Utilize esta função para gravar ficheiros de áudio no PC Portátil.



### Game (Jogo)

Esta função permite jogar jogos utilizando a câmara web.

## Power4Gear Hybrid

Optimiza o desempenho do seu PC Portátil utilizando os modos de poupança de energia do Power4Gear.

---

**NOTA:** Ao desligar o PC Portátil do transformador o Power4Gear Hybrid irá mudar automaticamente para o modo de poupança de bateria.

---

### Para executar o Power4Gear Hybrid



pressione



Selecione um destes planos de energia..



Utilize estas opções para personalizar o modo de poupança de energia.

Permite ocultar os ícones do ambiente de trabalho e activa ou desactiva o modo de apresentação.

### Modo de Performance (Desempenho)

Utilize este modo para executar actividades de alto desempenho como, por exemplo, jogos ou apresentações comerciais com o PC Portátil.

### Modo de Battery Saving (Poupança de bateria)

Este modo aumenta a duração da bateria do PC Portátil enquanto o este se encontra ligado ao transformador ou apenas com a bateria.

## Instant On

Poupe energia da bateria enquanto o seu PC Portátil se encontra no modo de suspensão (Deep S3) utilizando o Instant On.

**NOTA:** Deep S3 é uma tecnologia que permite poupar mais energia da bateria enquanto o PC Portátil ASUS se encontra no modo de suspensão.

**IMPORTANTE!** O tempo de suspensão varia de acordo com a capacidade da bateria, o modelo do computador, a configuração e as condições de funcionamento.

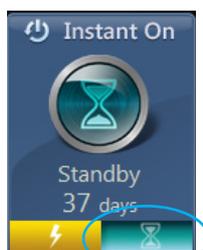
### Desempenho máximo

O modo de desempenho está activado por predefinição no PC Portátil. Este modo permite que o sistema volte ao último estado de funcionamento em apenas dois segundos, mesmo depois de o PC Portátil entrar no modo de suspensão.



### Bateria máxima

Este modo permite períodos de suspensão mais prolongados, permitindo que a bateria dure até trinta (30) dias ou mais. Quando activado, o PC Portátil regressa ao último estado de funcionamento em apenas sete segundos, quatro horas após o computador ter entrado no modo de suspensão.



Clique aqui para activar o modo de poupança de bateria.

## USB Charger+

A função USB Charger+ permite carregar dispositivos portáteis através da porta de carregamento USB do seu PC Portátil ASUS.

Esta função pode também ser utilizada quando o PC Portátil se encontra no modo de suspensão, hibernação ou encerrado (disponível apenas em alguns modelos).

---

**NOTA:** A função USB Charger+ está disponível na porta de carregamento USB 3.0 com o ícone ⚡.

---

---

**AVISO!** Se o dispositivo ligado aquecer demasiado, remova-o imediatamente.

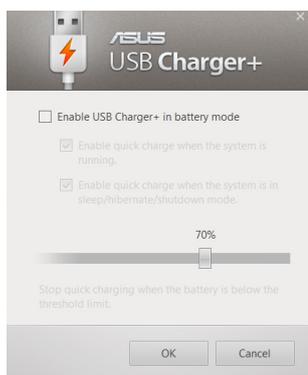
---

### Utilizar as definições do USB Charger+

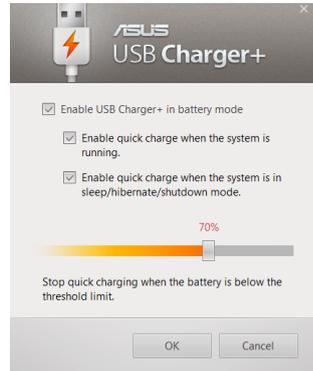
As definições de USB Charger+ permitem definir o limite da função USB Charger+ quando o PC Portátil ASUS está a funcionar com a energia da bateria.

Esta função permite também carregar dispositivos enquanto o PC Portátil se encontra no modo de suspensão, hibernação ou encerrado.

1. Clique com o botão direito no ícone USB Charger+  na área de notificação e depois clique em **Settings (Definições)**
2. Marque a opção **Enable USB Charger+ in battery mode (Activar a função USB Charger+no modo de bateria).**



3. Seleccione uma ou ambas as opções de carregamento: **Enable quick charge when the system is running (Activar carregamento rápido quando o sistema está a funcionar)** ou **Enable quick charge when the system is in sleep/hibernate/shutdown mode (Activar carregamento rápido quando o sistema se encontra no modo de suspensão/hibernação/encerrado)**.



---

**NOTA:** Em alguns modelos, a função USB Charger+ selecciona automaticamente ambas as opções. É possível desmarcar as duas opções, caso seja necessário.

---

4. Desloque o controlo de deslizamento de percentagem para a esquerda ou para a direita para definir o limite para o carregamento de dispositivos.
5. Clique em OK para guardar as alterações efectuadas. Caso contrário, clique em Cancelar.



# **Capítulo 5:**

## **Auto-teste de arranque (POST)**

## O auto-teste de arranque (POST)

O auto-teste de arranque (POST) é uma série de testes de diagnóstico controlados por software executados durante o arranque ou reinício do PC Portátil. O software que controla o auto-teste de arranque POST está instalado como parte permanente da arquitectura do PC Portátil.

## Utilizar o auto-teste de arranque POST para aceder ao BIOS e resolver problemas

Durante o auto-teste de arranque POST, é possível aceder às definições do BIOS ou executar opções de resolução de problemas utilizando as teclas de função do PC Portátil. Pode consultar as informações que se seguem para obter mais detalhes.

## BIOS

O Sistema básico de entrada e saída (BIOS) guarda as definições do hardware do sistema necessárias para o arranque do sistema no PC Portátil.

As predefinições do BIOS aplicam-se à maior parte das condições do seu PC Portátil. Não altere as predefinições do BIOS, exceptuando nas seguintes situações:

- É apresentada uma mensagem de erro no ecrã durante o arranque do sistema e é-lhe pedido para executar a configuração do BIOS.
- Instalou um novo componente do sistema que requer mais configurações ou actualizações do BIOS.

---

**AVISO:** A utilização de definições do BIOS inapropriadas poderão resultar em instabilidade do sistema ou falha no arranque. Recomendamos vivamente que apenas altere as definições do BIOS com a ajuda de um técnico de assistência qualificado.

---

## Aceder ao BIOS



Reinicie o PC Portátil e prima  durante o auto-teste de arranque POST.

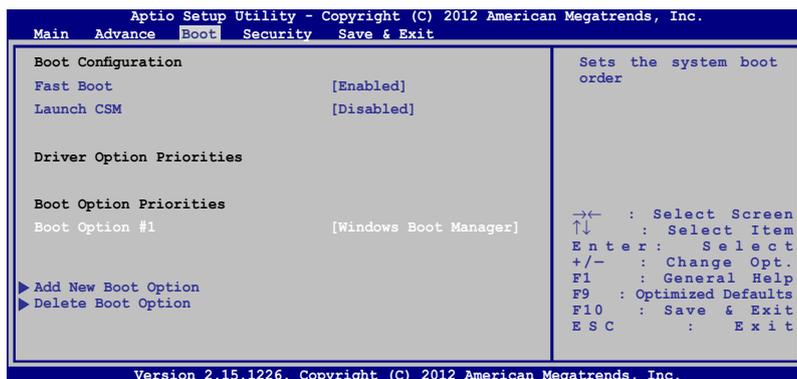
## Definições do BIOS

Todos os ecrãs da BIOS apresentados nesta secção servem apenas como referência. Os ecrãs reais poderão variar de acordo com os modelos e regiões.

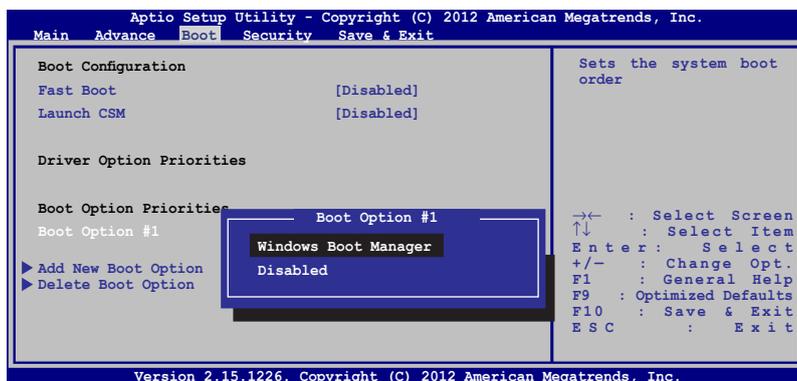
### Arranque

Este menu permite-lhe definir a prioridade das opções de arranque. Pode consultar os procedimentos que se seguem para configurar a prioridade de arranque.

1. No ecrã de Arranque, seleccione **Boot Option #1 (Opção de arranque #1)**.



2. Prima  e seleccione um dispositivo como **Boot Option #1 (Opção de arranque #1)**

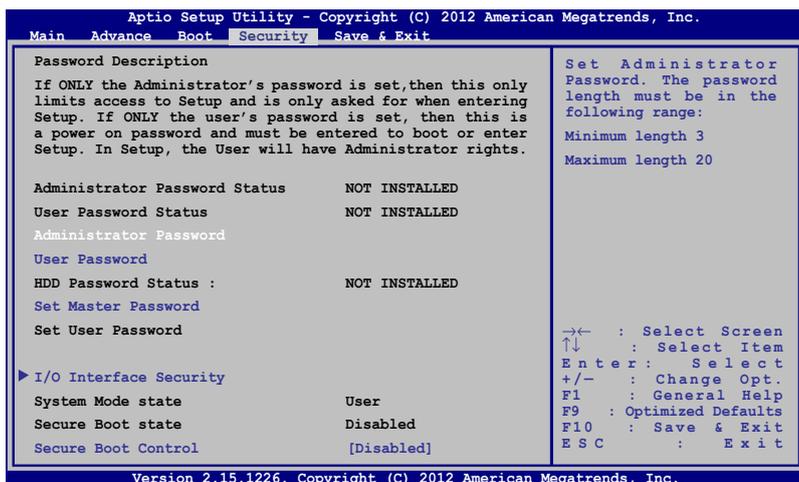


## Segurança

Este menu permite-lhe configurar a palavra-passe de administrador e de utilizador do seu PC Portátil. Permite também controlar o acesso à unidade de disco rígido, à interface de entrada/saída (E/S) e à interface USB do seu PC Portátil.

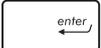
### NOTA:

- Se definir uma **User Password (Palavra-passe de Utilizador)**, ser-lhe-á pedido que introduza essa palavra-passe antes de entrar no sistema operativo do PC Portátil.
- Se definir uma **Administrator Password (Palavra-passe de Administrador)**, ser-lhe-á pedido que introduza essa palavra-passe antes de entrar no BIOS.



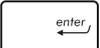
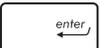
Para definir a palavra-passe:

1. No ecrã **Security (Segurança)**, seleccione **Setup Administrator Password (Configurar palavra-passe de administrador)** ou **User Password (Palavra-passe de utilizador)**.

2. Introduza uma senha e prima .

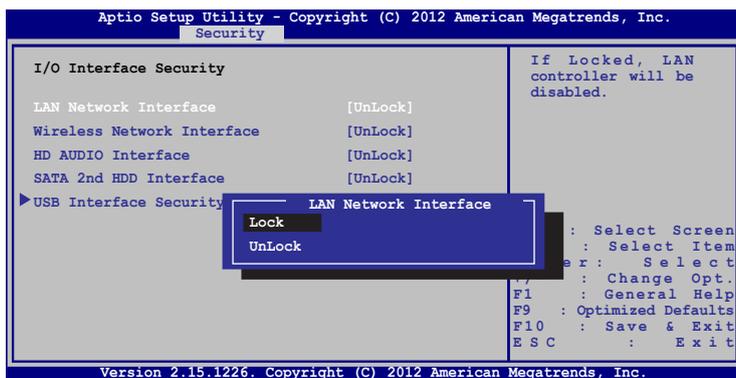
3. Volte a digitar a senha e prima .

Para limpar a senha:

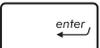
1. No ecrã **Security (Segurança)**, seleccione **Setup Administrator Password (Configurar palavra-passe de administrador)** ou **User Password (Palavra-passe de utilizador)**.
2. Introduza a palavra-passe actual e prima .
3. Deixe o campo **Create New Password (Criar nova palavra-passe)** em branco e prima .
4. Seleccione **Yes (Sim)** na caixa de confirmação e depois prima .

## Segurança da interface E/S

No menu Segurança, pode aceder à segurança da interface E/S para bloquear ou desbloquear algumas funções da interface do PC Portátil.



Para bloquear a interface de I/O:

1. No ecrã **Security (Segurança)**, seleccione **I/O Interface Security (Segurança de interface de I/O)**.
2. Seleccione a interface que deseja bloquear e clique em .
3. Seleccione **Lock (Bloquear)**.

## Segurança da interface USB

No menu de segurança da interface E/S, é possível também aceder à segurança da interface USB para bloquear ou desbloquear portas e dispositivos.



Para bloquear a interface USB:

1. No ecrã **Security (Segurança)**, seleccione **I/O Interface Security (Segurança de interface de I/O) > USB Interface Security (Segurança de interface USB)**.
2. Seleccione a interface que deseja bloquear e clique em **Lock (Bloquear)**.

---

**NOTA:** Ao definir a **USB Interface (Interface USB)** para **Lock (Bloquear)** irá também bloquear e ocultar as **External Ports (Portas externas)** e outros dispositivos incluídos na **USB Interface Security (Segurança da interface USB)**.

---

## Definir palavra-passe geral

No menu Segurança, pode utilizar a opção **Set Master Password (Definir palavra-passe geral)** para configurar um acesso com palavra-passe à sua unidade de disco rígido.

```
Aptio Setup Utility - Copyright (C) 2012 American Megatrends, Inc.
Main  Advance  Boot  Security  Save & Exit

Password Description
If ONLY the Administrator's password is set, then
this only limits access to Setup and is only
asked for when entering Setup. If ONLY the user's
password is set, then this is a power on password
and must be entered to boot or enter Setup. In
Setup, the User will have Administrator rights.

Administrator Password Status      NOT INSTALLED
User Password Status              NOT INSTALLED
Administrator Password
User Password
HDD Password Status :             NOT INSTALLED
Set Master Password
Set User Password
▶ I/O Interface Security

Set HDD Master Password.
***Advisable to Power Cycle System after Setting Hard Disk Passwords***

→←  : Select Screen
↑↓   : Select Item
Enter: Select
+/-  : Change Opt.
F1   : General Help
F9   : Optimized Defaults
F10  : Save & Exit
ESC  : Exit

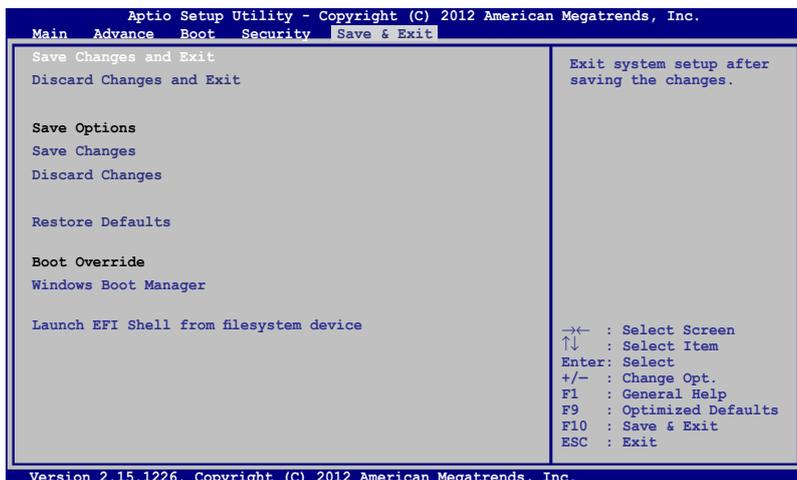
Version 2.15.1226. Copyright (C) 2012 American Megatrends, Inc.
```

Para definir a palavra-passe do Disco Rígido:

1. No ecrã **Security (Segurança)**, clique em **Set Master Password (Definir palavra-passe geral)**.
2. Introduza uma palavra-passe e prima .
3. Introduza novamente a palavra-passe e prima .
4. Clique em **Set User Password (Definir palavra-passe de utilizador)** e repita os passos anteriores para definir a palavra-passe de utilizador.

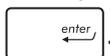
## Guardar e Sair

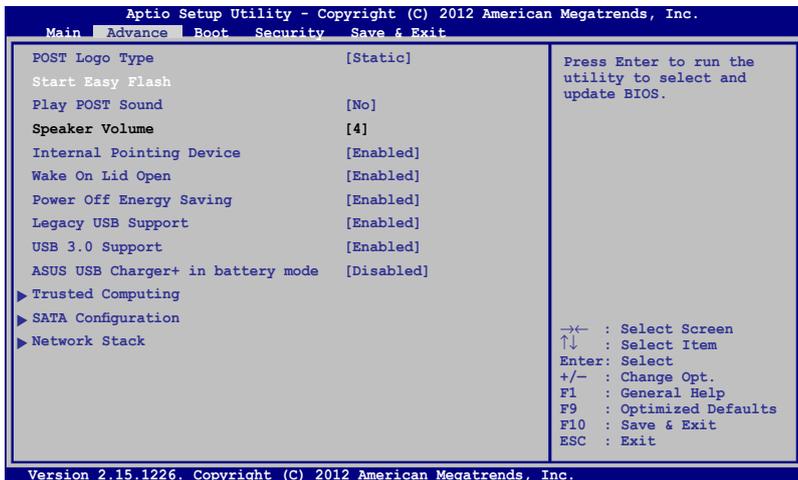
Para guardar as suas definições de configuração, seleccione **Save Changes and Exit (Guardar definições e Sair)** antes de sair do BIOS.

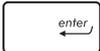


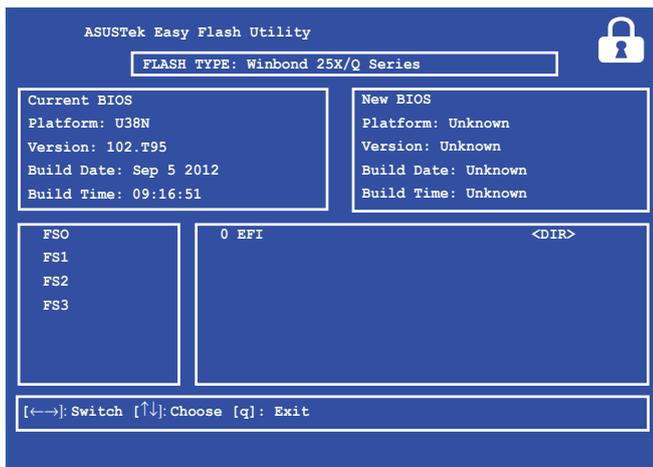
## Actualização da BIOS.

1. Verifique o nome exacto do modelo do seu PC Portátil e transfira o ficheiro de BIOS mais recente para o modelo a partir do website da ASUS.
2. Guarde uma cópia do ficheiro de BIOS transferido numa unidade de disco flash.
3. Ligue a unidade de disco flash ao seu PC Portátil.
4. Reinicie o PC Portátil e prima  durante o auto-teste de arranque POST.
5. No programa de Configuração do BIOS, clique em **Advanced (Avançado) > Start Easy Flash (Iniciar Easy Flash)** e prima





6. Localize o ficheiro de BIOS transferido na unidade de disco flash e prima .



7. Depois de concluir o processo de actualização do BIOS, clique em **Exit (Sair) > Restore Defaults (Restaurar Predefinições)** para restaurar as predefinições do sistema.

## Resolução de problemas

Premindo a tecla  durante o auto-teste de arranque POST, poderá aceder às opções de resolução de problemas do Windows® 8, que incluem o seguinte:

- **Actualizar o PC**
- **Repor o PC**
- **Opções avançadas**

### Actualizar o PC

Utilize a opção **Refresh your PC (Actualizar o PC)** se deseja actualizar o sistema sem perder os seus ficheiros e aplicações.

Para aceder durante o teste POST:



1. Reinicie o PC Portátil e prima  durante o auto-teste de arranque POST.



2. Aguarde que o Windows® carregue o ecrã de escolha de uma opção e depois toque em **Troubleshoot (Resolução de problemas)**.

ou



3. Toque em **Refresh your PC (Actualizar o PC)**.
4. No ecrã Actualizar o PC, leia os pontos da lista para saber mais sobre esta opção e depois toque em **Next (Seguinte)**.
5. Toque na conta que deseja actualizar.
6. Introduza a palavra-passe da conta e toque em **Continue (Continuar)**.
7. Toque em **Refresh (Actualizar)**.

---

**IMPORTANTE!** Certifique-se de que o PC Portátil se encontra ligado à corrente antes de actualizar o sistema.

---

## Repor o PC

---

**IMPORTANTE!** Efectue a cópia de segurança dos seus dados antes de utilizar esta opção.

---

Utilize a opção Reset your PC (Repor o PC) para restaurar as predefinições do PC Portátil.

Para aceder durante o teste POST:



1. Reinicie o PC Portátil e prima  durante o auto-teste de arranque POST.



2. Aguarde que o Windows® carregue o ecrã de escolha de uma opção e depois toque em **Troubleshoot (Resolução de problemas)**.

ou



3. Toque em **Reset your PC (Repor o PC)**.
4. No ecrã Repor o PC, leia os pontos da lista para saber mais sobre esta opção e depois toque em **Next (Seguinte)**.
5. Toque na opção de reposição preferida: **Just remove my files (Apenas remover os meus ficheiros)** ou **Fully clean the drive (Limpar a unidade totalmente)**.
6. Toque em **Reset (Repor)**.

---

**IMPORTANTE!** Certifique-se de que o PC Portátil se encontra ligado à corrente antes de actualizar o sistema.

---

## Opções avançadas

Utilize as **Advanced options (Opções avançadas)** para realizar outras opções de resolução de problemas no seu PC Portátil.

Para aceder durante o teste POST:



1. Reinicie o PC Portátil e prima  durante o auto-teste de arranque POST.



2. Aguarde que o Windows® carregue o ecrã de escolha de uma opção e depois toque em **Troubleshoot (Resolução de problemas)**.

ou



3. Toque em **Advanced options (Opções avançadas)**.
4. No ecrã de Opções avançadas, seleccione a opção de resolução de problemas que deseja executar.
5. Siga as instruções dos ecrãs para concluir o processo.

## Utilizar a recuperação de imagem do sistema

Nas **Advanced options (Opções avançadas)**, poderá utilizar a opção **System Image Recovery (Recuperação de imagem do sistema)** para recuperar o sistema utilizando um ficheiro de imagem específico.

Para aceder durante o teste POST:



1. Reinicie o PC Portátil e prima  durante o auto-teste de arranque POST.



2. Aguarde que o Windows® carregue o ecrã de escolha de uma opção e depois toque em **Troubleshoot (Resolução de problemas)**.

ou



3. Toque em **Advanced options (Opções avançadas)**.

4. No ecrã de Opções avançadas, seleccione **System Image Recovery (Recuperação de imagem do sistema)**.
5. Escolha a conta que deseja recuperar utilizando um ficheiro de imagem do sistema.
6. Introduza a palavra-passe da conta e toque em **Continue (Continuar)**.
7. Seleccione **Use the latest available system image (recommended) (Utilizar a imagem do sistema mais recente (recomendado))**, depois toque em **Next (Seguinte)**. Pode também escolher **Select a system image (Seleccionar uma imagem do sistema)** se a imagem do sistema estiver armazenada num dispositivo externo ou DVD.
8. Siga as instruções dos ecrãs para concluir o processo de recuperação de imagem do sistema.

---

**NOTA:** Recomendamos que efectue regularmente a cópia de segurança do seu sistema para evitar perda de dados caso o PC Portátil deixe de funcionar.

---



# Anexos

## Informações relativas à unidade de DVD-ROM (em alguns modelos)

A unidade de DVD-ROM permite-lhe visualizar e criar os seus próprios CD e DVD. Pode adquirir um software de visualização de DVD opcional para assistir a títulos em DVD.

### Informações relativas à reprodução regional

A reprodução de títulos de filmes de DVD implica a descodificação do vídeo MPEG2, AC3 digital, áudio e decifração do conteúdo protegido do CSS. CSS (também conhecido como guarda da cópia) é o nome atribuído ao esquema de protecção de conteúdos adoptado pela indústria cinematográfica para satisfazer a necessidade de protecção contra a duplicação ilegal de conteúdos.

Apesar das normas relativas à concepção impostas pelos licenciadores do CSS serem muitas, uma regra que é muito importante consiste nas restrições de reprodução ou nos conteúdos regionalizados. Com o objectivo de facilitar o lançamento geograficamente alterado, os títulos dos filmes de DVD são lançados para regiões geográficas específicas, definidas como “Definições das regiões” abaixo. As leis relativas aos direitos de autor requerem que todos os filmes de DVD sejam limitados a uma determinada região (normalmente codificados para a região em que foram vendidos). Apesar do conteúdo dos filmes de DVD poder ser lançado em diversas regiões, as normas de concepção do CSS requerem que qualquer sistema com capacidade para reproduzir conteúdos CSS encriptados, só possam reproduzir numa região.

---

**IMPORTANTE!** A definição da região pode ser alterada cinco vezes com a utilização do software de visualização e, de seguida, só pode reproduzir filmes DVD para a definição da região mais recente. A posterior alteração do código da região, necessita de uma reconfiguração na fábrica, a qual não é coberta pela garantia. Se for necessário realizar a reconfiguração, os custos de envio e de reconfiguração são da responsabilidade do utilizador.

---

## Definições regionais

### Região 1

Canadá, E.U.A., territórios dos E.U.A.

### Região 2

República checa, Egipto, Finlândia, França, Alemanha, Estados do Golfo, Hungria, Islândia, Irão, Iraque, Irlanda, Itália, Japão, Holanda, Noruega, Polónia, Portugal, Arábia Saudita, Escócia, África do Sul, Espanha, Suécia, Suíça, Síria, Turquia, Grã-Bretanha, Grécia, antigas Repúblicas da Jugoslávia e Eslováquia.

### Região 3

Burma, Indonésia, Coreia do Sul, Malásia, Filipinas, Singapura, Taiwan, Tailândia e Vietname.

### Região 4

Austrália, Caraíbas (excepto os territórios dos E.U.A.), América Central, Nova Zelândia, Ilhas dos Pacífico e América do Sul.

### Região 5

CIS, Índia, Paquistão, resto de África, Rússia e Coreia do Norte.

### Região 6

China

## Informações de unidade de Blu-ray ROM (em alguns modelos)

A unidade ROM Blu-ray permite-lhe assistir a vídeos em alta definição (HD) e aceder a discos de outros formatos, como DVD e CD.

### Definições de região

#### Região A

Países da América do Norte, Central e do Sul e respectivos territórios; Taiwan, Hong Kong, Macau, Japão, Coreia (Sul e Norte), Países do Sudeste Asiático e respectivos territórios.

#### Região B

Países Europeus, Africanos e do Sudoeste Asiático e respectivos territórios; Austrália e Nova Zelândia.

#### Região C

Países da Ásia Central e do Sul, do Leste Europeu e respectivos territórios; China e Mongólia.

---

**NOTA:** Para obter mais informações, consulte o Website de Blu-ray Disc em [www.blu-raydisc.com/en/Technical/FAQs/Blu-rayDiscforVideo.html](http://www.blu-raydisc.com/en/Technical/FAQs/Blu-rayDiscforVideo.html).

---

## Conformidade do Modem Interno

O modelo de PC Portátil com modem interno está em conformidade com as normas JATE (Japão), FCC (EUA, Canadá, Coreia, Taiwan), e CTR21. O modem interno foi aprovado para ligação pan-europeia de um único terminal à rede telefónica pública comutada (RTPC) nos termos da Decisão 98/482/CE. No entanto, devido às diferenças existentes entre as RTPC dos diversos países, a aprovação não garante incondicionalmente, por si só, um funcionamento correcto em todos os pontos terminais da rede da RTPC. Em caso de problemas, deverá contactar, em primeiro lugar, o fornecedor do equipamento.

### Resumo

No dia 4 de Agosto de 1998 a Decisão do Conselho Europeu relativa à norma CTR 21 foi publicada no Jornal Oficial da UE. A norma CTR 21 aplica-se a todo o equipamento terminal sem voz com marcação DTMF, cuja função é ser ligado a uma RTPC (Rede Telefónica Pública Comutada) analógica.

CTR 21 (Common Technical Regulation) para os requisitos de anexo para a ligação às redes telefónicas públicas comutadas do equipamento terminal (excluindo o equipamento terminal que suporta o serviço telefónico com voz), no qual o endereçamento de rede, caso seja fornecido, é realizado por sinalização de multifrequência dupla.

### Declaração de Compatibilidade de Rede

Declaração a ser efectuada pelo fabricante ao Corpo Notificado e ao revendedor: "Esta declaração indica as redes com as quais o equipamento foi concebido para funcionar e quaisquer redes notificadas com as quais o equipamento pode ter dificuldades de comunicação".

## Declaração de Compatibilidade de Rede

Declaração a ser efectuada pelo fabricante ao utilizador: "Esta declaração indica as redes com as quais o equipamento foi concebido para funcionar e quaisquer redes notificadas com as quais o equipamento pode ter dificuldades de comunicação. O fabricante deverá também associar uma declaração para clarificar onde a compatibilidade de rede está dependente de comutação entre definições físicas e de software. É também aconselhável que o utilizador contacte o revendedor se desejar utilizar o equipamento noutra rede."

Até ao momento o Corpo Notificado da CETECOM emitiu várias aprovações pan-europeias utilizando a CTR 21. Como resultado surgiram os primeiros modems europeus que não necessitam de aprovações individuais para cada país europeu.

## Equipamento sem voz

Os atendedores de chamadas e os telefones com alta-voz podem também ser elegíveis como modems, faxes, marcadores automáticos e sistemas de alarme. Está excluído o equipamento no qual a qualidade de voz de emissor-receptor é controlada por normas (por exemplo, os telefones fixos e em alguns países também os telefones sem fios).

## Esta tabela mostra os países que estão actualmente em conformidade com a norma CTR21.

<b><u>País</u></b>	<b><u>Aplicada</u></b>	<b><u>Mais testes</u></b>
Áustria <sup>1</sup>	Sim	Não
Bélgica	Sim	Não
República Checa	Não	Não aplicável
Dinamarca <sup>1</sup>	Sim	Sim
Finlândia	Sim	Não
França	Sim	Não
Alemanha	Sim	Não
Grécia	Sim	Não
Hungria	Não	Não aplicável
Islândia	Sim	Não
Irlanda	Sim	Não
Itália	Ainda pendente	Ainda pendente
Israel	Não	Não
Liechtenstein	Sim	Não
Luxemburgo	Sim	Não
Países Baixos <sup>1</sup>	Sim	Sim
Noruega	Sim	Não
Polónia	Não	Não aplicável
Portugal	Não	Não aplicável
Espanha	Não	Não aplicável
Suécia	Sim	Não
Suíça	Sim	Não
Reino Unido	Sim	Não

Esta informação foi copiada da CETECOM e é fornecida sem qualquer compromisso. Para obter actualizações desta tabela, pode visitar [http://www.cetecom.de/technologies/ctr\\_21.html](http://www.cetecom.de/technologies/ctr_21.html).

Os requisitos nacionais apenas se aplicam se o equipamento poder utilizar marcação por impulso (os fabricantes podem referir que o equipamento apenas suporta sinalização DTMF, o que tornaria supérfluos quaisquer testes adicionais).

Nos Países Baixos é necessário realizar testes adicionais para ligações de série e funções de ID do autor da chamada.

## **Declaração da Federal Communications Commission**

Este dispositivo está em conformidade com as normas da FCC, secção 15. O funcionamento está sujeito às seguintes duas condições:

- Este dispositivo não pode provocar interferências perigosas.
- Este dispositivo tem de aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam dar origem a um funcionamento indesejado.

Este equipamento foi testado e concluiu-se que está em conformidade com os limites estabelecidos para dispositivos digitais de classe B, de acordo com a secção 15 das normas da "Federal Communications Commission" (FCC). Estes limites foram concebidos para disponibilizar uma protecção razoável contra interferências perigosas em instalações residenciais. Este equipamento gera, utiliza e pode irradiar energia de frequência de rádio e, se não for instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode provocar interferências perigosas nas comunicações de rádio. Contudo, não há qualquer garantia de que as interferências possam ocorrer numa instalação particular. Se este equipamento provocar interferências perigosas na recepção de rádio ou de televisão, o que pode ser determinado desligando e voltando a ligar o equipamento, o utilizador é encorajado a tentar corrigir a interferência através de uma ou mais das seguintes medidas:

- Reorientação ou recolocação da antena receptora.
- Aumentar a separação existente entre o equipamento e o receptor.
- Ligue o equipamento a uma tomada num circuito diferente daquele ao qual o receptor está ligado.
- Procure um fornecedor ou um técnico de televisão/rádio com experiência.

---

**AVISO!** A utilização de um cabo de alimentação do tipo blindado é necessário para ficar em conformidade com os limites de emissões da FCC e para evitar interferências na recepção da televisão e do rádio mais próximos. É essencial utilizar apenas o cabo de alimentação fornecido. Utilize apenas cabos blindados para ligar dispositivos de I/O a este equipamento. É avisado de que as alterações ou modificações que não tenham sido expressamente aprovadas pela parte responsável pela conformidade, pode impedi-lo de utilizar o equipamento.

---

(Impresso novamente a partir do código da normas federais #47, secção 15.193, 1993. Washington DC: escritório do registo federal, arquivos da nação e administração dos registos, escritório de impressão do governo dos E.U.A.)

## Aviso da FCC relativo à exposição à radiofrequência

---

**AVISO!** Quaisquer alterações não expressamente aprovadas pela entidade responsável pela compatibilidade do aparelho invalidam a autoridade do utilizador em operar o mesmo. “O fabricante declara que este dispositivo está limitado aos canais 1 a 11 na frequência de 2,4 GHz de acordo com firmware específico controlado nos E.U.A.”

---

Este equipamento está em conformidade com os limites de exposição à radiação definidos pela FCC relativamente a um ambiente não controlado. Para manter a conformidade com os requisitos de conformidade de exposição RF da FCC, por favor evite o contacto directo com a antena transmissora durante as transmissões. Os utilizadores finais devem seguir as instruções de funcionamento específicas para satisfazer a conformidade de exposição RF.

### Declaração de conformidade (1999/5/EC)

Os seguintes itens foram completos e são considerados relevantes e suficientes:

- Requisitos essenciais tal como constam do [Artigo 3]
- Requisitos de protecção em termos de saúde e segurança tal como constam do [Artigo 3.1a]
- Testes de segurança eléctrica de acordo com a norma [EN 60950]
- Requisitos de protecção em termos da compatibilidade electromagnética tal como constam do [Artigo 3.1b]
- Testes de compatibilidade electromagnética de acordo com as normas [EN 301 489-1] & [EN 301 489-17]
- Utilização efectiva do espectro de radiofrequências tal como consta do [Article 3.2]
- Testes de rádio de acordo com a norma [EN 300 328-2]

## Marcação CE



### Marcação CE para dispositivos com Rede sem fios/ Bluetooth

A versão fornecida deste dispositivo cumpre os requisitos das directivas da CEE 2004/108/CE “Compatibilidade electromagnética” e 2006/95/CE “Directiva de baixa tensão”.



### Marcação CE para dispositivos com Rede sem fios/ Bluetooth

Este equipamento cumpre os requisitos da Directiva 1999/5/CE do Parlamento Europeu e da Comissão Europeia de 9 Março de 1999 relativa a Equipamento Terminal de Radiocomunicação e Telecomunicações e ao reconhecimento mútuo da sua conformidade.

## Declaração do IC relativa à exposição à radiação e aplicável ao Canadá

Este equipamento está em conformidade com os limites de exposição à radiação definidos pelo IC relativamente a um ambiente não controlado. Para assegurar a compatibilidade com os requisitos do IC em termos da exposição à radiofrequência, evite o contacto directo com a antena transmissora durante a operação de transmissão. Os utilizadores finais devem seguir as instruções de funcionamento fornecidas para assegurar a compatibilidade com os limites de exposição à radiofrequência.

O funcionamento do produto está sujeito às duas condições seguintes:

- Este dispositivo não pode causar interferências e
- Este dispositivo deve aceitar quaisquer interferências, incluindo interferências que possam causar um funcionamento indesejado.

Para evitar a recepção de interferências por rádio por parte do serviço licenciado (i.e. sistemas móveis por satélite de co-canal) este dispositivo destina-se a ser utilizado dentro de casa e afastado das janelas para dispor de uma maior protecção. O equipamento (ou respectiva antena transmissora) que seja instalado no exterior está sujeito a licenciamento.

## Canal de Funcionamento Sem Fios para Diferentes Domínios

América do Norte	2.412-2.462 GHz	do Canal 01 ao Canal 11
Japão	2.412-2.484 GHz	do Canal 01 ao Canal 14
Europa ETSI	2.412-2.472 GHz	do Canal 01 ao Canal 13

## Bandas de Frequência Sem Fios Restritas em França

Algumas áreas de França têm uma banda de frequência restrita. O valor máximo autorizado para a utilização dentro de casa é:

- 10mW para toda a banda de 2.4 GHz (2400 MHz–2483.5 MHz)
- 100mW para as frequências entre 2446.5 MHz and 2483.5 MHz

---

**NOTA:** Os canais 10 a 13 inclusive funcionam na banda de 2446.6 MHz a 2483.5 MHz.

---

Existem poucas possibilidades para utilização no exterior: Em propriedade privada ou em propriedade privada de entidades públicas, a utilização está sujeita a um processo de autorização preliminar pelo Ministério da Defesa, sendo o valor máximo autorizado de 100mW na banda 2446.5–2483.5 MHz. A utilização no exterior em propriedade pública não é permitida.

Nas regiões listadas abaixo, para toda a banda 2.4 GHz:

- Potência máxima autorizada dentro de casa é 100mW
- Potência máxima autorizada no exterior é 10mW

Regiões em que a utilização da banda 2400–2483.5 MHz é permitida com um EIRP inferior a 100mW dentro de casa e inferior a 10mW no exterior:

01 Ain	02 Aisne	03 Allier
05 Hautes Alpes	08 Ardennes	09 Ariège
11 Aude	12 Aveyron	16 Charente
24 Dordogne	25 Doubs	26 Drôme
32 Gers	36 Indre	37 Indre et Loire
41 Loir et Cher	45 Loiret	50 Manche
55 Meuse	58 Nièvre	59 Nord
60 Oise	61 Orne	63 Puy du Dôme
64 Pyrénées Atlantique	66 Pyrénées Orientales	67 Bas Rhin
68 Haut Rhin	70 Haute Saône	71 Saône et Loire
75 Paris	82 Tarn et Garonne	84 Vaucluse
88 Vosges	89 Yonne	90 Territoire de Belfort
94 Val de Marne		

É provável que estes requisitos venham a sofrer alterações ao longo do tempo, permitindo-lhe utilizar a sua placa de rede sem fios em mais áreas dentro de França. Consulte a página Web da ART para obter as informação mais recentes ([www.arcep.fr](http://www.arcep.fr))

---

**NOTA:** A sua placa WLAN transmite menos de 100mW, mas mais de 10mW.

---

## Avisos de segurança da UL

Necessário para o equipamento (telefone) de telecomunicações de cobertura UL 1459, para ser ligado electricamente a uma rede de telecomunicações que tenha uma tensão de funcionamento com a terra que não exceda o pico de 200 V, 300 V pico para pico e 105 V rms e instalada ou utilizada em conformidade com o “National Electrical Code” (NFPA 70).

Quando utilizar o modem do Computador, devem sempre seguir-se as precauções de segurança básica para reduzir o risco de incêndio, choque eléctrico e lesões nas pessoas, incluindo as seguintes:

- Não utilize o Computador perto da água, por exemplo, perto de uma banheira, lavatório, lava-loiças ou numa lavandaria, numa base molhada ou perto de uma piscina.
- Não utilize o Computador durante uma tempestade eléctrica. Poderá haver o risco remoto de ocorrer um choque eléctrico resultante de um trovão.
- Não utilize o Computador nas proximidades de uma fuga de gás.

Necessário para as baterias de lítio de cobertura principal (não-recarregáveis) e de cobertura secundária (recarregáveis) para UL 1642 para utilizar como fontes de alimentação nos produtos. Estas baterias contêm lítio metálico ou uma liga de lítio e podem consistir numa única célula electroquímica ou em duas ou mais células ligadas em série, paralelo ou ambos, que convertam energia química em energia eléctrica através de uma reacção química irreversível ou reversível.

- Não deite a bateria do Computador no fogo, porque pode explodir. Verifique os códigos locais para ficar a saber se há instruções especiais relativas à eliminação para reduzir o risco de lesões nas pessoas por causa do fogo ou de explosões.
- Não utilize os transformadores de alimentação ou as baterias de outros dispositivos para reduzir o risco da ocorrência de lesões físicas por causa do fogo ou de uma explosão. Utilize apenas transformadores de alimentação certificados pela UL ou baterias fornecidas pelo fabricante ou por revendedores autorizados.

## Requisitos para a poupança de energia

Os produtos que disponham de potencias nominais ate os 6 A e pesem mais do que 3 kg têm de utilizar cabos de alimentação aprovados superiores ou iguais a: H05VV-F, 3 G, 0,75mm<sup>2</sup> ou H05VV-F, 2 G, 0,75mm<sup>2</sup>.

## Avisos sobre o sintonizador de TV

Nota para o instalador do sistema de TV por cabo - O sistema de distribuição por cabo deverá ter ligação à terra de acordo com o ANSI/NFPA 70, o National Electrical Code (NEC), em especial a secção 820.93, Ligação à terra de escudo condutor de um cabo coaxial – a instalação deverá incluir a ligação do núcleo do cabo coaxial à terra na entrada do edifício.

## REACH

Cumprindo o quadro regulamentar REACH (Registo, Avaliação, Autorização e Restrição dos Produtos Químicos), divulgamos as substâncias químicas incluídas nos nossos produtos no Web site ASUS REACH em <http://csr.asus.com/english/REACH.htm>.

## Avisos Nórdicos sobre Lítio (para baterias de iões de lítio)

CAUTION! Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Dispose of used batteries according to the manufacturer's instructions. (English)

ATTENZIONE! Rischio di esplosione della batteria se sostituita in modo errato. Sostituire la batteria con un una di tipo uguale o equivalente consigliata dalla fabbrica. Non disperdere le batterie nell'ambiente. (Italian)

**VORSICHT!** Explosionsgefahr bei unsachgemäßen Austausch der Batterie. Ersatz nur durch denselben oder einem vom Hersteller empfohlenem ähnlichen Typ. Entsorgung gebrauchter Batterien nach Angaben des Herstellers. (German)

**ADVARSEL!** Lithiumbatteri - Eksplosionsfare ved fejlagtig håndtering. Udskiftning må kun ske med batteri af samme fabrikat og type. Levér det brugte batteri tilbage til leverandøren. (Danish)

**WARNING!** Explosionsfara vid felaktigt batteribyte. Använd samma batterityp eller en ekvivalent typ som rekommenderas av apparattillverkaren. Kassera använt batteri enligt fabrikantens instruktion. (Swedish)

**VAROITUS!** Paristo voi räjähtää, jos se on virheellisesti asennettu. Vaihda paristo ainoastaan laitevalmistajan suosittellemaan tyyppiin. Hävitä käytetty paristo valmistajan ohjeiden mukaisesti. (Finnish)

**ATTENTION!** Il y a danger d'explosion s'il y a un remplacement incorrect de la batterie. Remplacer uniquement avec une batterie du même type ou d'un type équivalent recommandé par le constructeur. Mettre au rebut les batteries usagées conformément aux instructions du fabricant. (French)

**ADVARSEL!** Eksplosjonsfare ved feilaktig skifte av batteri. Benytt samme batteritype eller en tilsvarende type anbefalt av apparatfabrikanten. Brukte batterier kasseres i henhold til fabrikantens instruksjoner. (Norwegian)

標準品以外の使用は、危険の元になります。交換品を使用する場合、製造者に指定されるものを使って下さい。製造者の指示に従って処理して下さい。  
(Japanese)

**ВНИМАНИЕ!** При замене аккумулятора на аккумулятор иного типа возможно его возгорание. Утилизируйте аккумулятор в соответствии с инструкциями производителя. (Russian)

## Informação de segurança da unidade óptica

### Informação de segurança laser

#### Aviso de segurança relativo à unidade de CD-ROM

#### PRODUTO LASER DE CLASSE 1

**AVISO!** Para evitar a exposição ao laser da unidade óptica, não tente desmontar ou reparar a unidade óptica. Para sua segurança, solicite assistência por parte de um técnico profissional.

### Etiqueta de manutenção

**AVISO!** RADIAÇÃO LASER INVISÍVEL QUANDO ABERTO. NÃO OLHE DIRECTAMENTE PARA O FEIXE OU ATRAVÉS DE INSTRUMENTOS ÓPTICOS.

### Normas do CDRH

O "Center for Devices and Radiological Health" (CDRH) da "Food and Drug Administration" dos E.U.A. implementou normas para os produtos laser no dia 2 de Agosto de 1976. Estas normas aplicam-se a produtos laser fabricados a partir do dia 1 de Agosto de 1976. A conformidade é obrigatória para produtos vendidos nos Estados Unidos da América.

**AVISO!** A utilização dos controlos, ajustes ou desempenho dos procedimentos que não foram aqui especificados ou no manual de instalação do produto laser podem resultar na exposição a radiações perigosas.

### Aviso do produto da Macrovision Corporation

Este produto incorpora tecnologia de protecção dos direitos de autor que é protegida por reclamações realizadas por determinadas patentes dos E.U.A. e de outros direitos de propriedade intelectual da Macrovision Corporation e de outros direitos dos proprietários. A utilização desta tecnologia de protecção dos direitos de autor tem de ser autorizada pela Macrovision Corporation e destina-se apenas à utilização doméstica e a outras vistas limitadas, *a menos que seja autorizador pela Macrovision Corporation*. A engenharia inversa ou a desmontagem é proibida.

# Aprovação CTR 21 (Para PC Portátil com modem incorporado)

**Dinamarquês** -Udstyret er i henhold til Rådets beslutning 98/482/EF EU-godkendt til at blive opkoblet på de offentlige telefonnet som enkeltforbundet terminal. På grund af forskelle mellem de offentlige telefonnet i de forskellige lande giver godkendelsen dog ikke i sig selv ubetinget garanti for, at udstyret kan fungere korrekt på samtlige nettermineringspunkter på de offentlige telefonnet.  
I tilfælde af problemer bør De i første omgang henvende Dem til leverandøren af udstyret.\*

**Holandês** „Dit apparaat is goedgekeurd volgens Beschikking 98/482/EG van de Raad voor de pan-Europese aansluiting van enkelvoudige eindapparatuur op het openbare geschakelde telefoonnetwerk (PSTN). Gezien de verschillen tussen de individuele PSTN's in de verschillende landen, biedt deze goedkeuring op zichzelf geen onvoorwaardelijke garantie voor een succesvolle werking op elk PSTN-netwerkaansluitpunt.  
Neem bij problemen in eerste instantie contact op met de leverancier van het apparaat.\*

**Inglês** "The equipment has been approved in accordance with Council Decision 98/482/EC for pan-European single terminal connection to the public switched telephone network (PSTN). However, due to differences between the individual PSTNs provided in different countries, the approval does not, of itself, give an unconditional assurance of successful operation on every PSTN network termination point.  
In the event of problems, you should contact your equipment supplier in the first instance.\*

**Finlandês** "Tämä laite on hyväksytty neuvoston päätöksen 98/482/EY mukaisesti liitettäväksi yksittäisenä laitteena yleiseen kytkentäiseen puhelinverkkoon (PSTN) EU:n jäsenvaltioissa. Eri maiden yleisten kytkentäisten puhelinverkkojen välillä on kuitenkin eroja, joten hyväksyntä ei sellaisenaan takaa häiriötöntä toimintaa kaikkien yleisten kytkentäisten puhelinverkkojen liittytapisteeissä.  
Ongelmien ilmetessä ottakaa viipymättä yhteyttä laitteen toimittajaan.\*

**Francês** -Cet équipement a reçu l'agrément, conformément à la décision 98/482/CE du Conseil, concernant la connexion paneuropéenne de terminal unique aux réseaux téléphoniques publics commutés (RTPC). Toutefois, comme il existe des différences d'un pays à l'autre entre les RTPC, l'agrément en soi ne constitue pas une garantie absolue de fonctionnement optimal à chaque point de terminaison du réseau RTPC.  
En cas de problème, vous devez contacter en premier lieu votre fournisseur.\*

**Alemão** „Dieses Gerät wurde gemäß der Entscheidung 98/482/EG des Rates europaweit zur Anschaltung als einzelne Endeinrichtung an das öffentliche Fernsprechnet zugelassen. Aufgrund der zwischen den öffentlichen Fernsprechnetzen verschiedener Staaten bestehenden Unterschiede stellt diese Zulassung an sich jedoch keine unbedingte Gewähr für einen erfolgreichen Betrieb des Geräts an jedem Netzabschlusspunkt dar.  
Falls beim Betrieb Probleme auftreten, sollten Sie sich zunächst an ihren Fachhändler wenden.\*

**Grego** «Ο εξοπλισμός έχει εγκριθεί για πανευρωπαϊκή σύνδεση μεμονωμένου τερματικού με το δημόσιο τηλεφωνικό δίκτυο μεταγωγής (PSTN), σύμφωνα με την απόφαση 98/482/ΕΚ του Συμβουλίου· ωστόσο, επειδή υπάρχουν διαφορές μεταξύ των επιμέρους PSTN που παρέχονται σε διάφορες χώρες, η έγκριση δεν παρέχει αο' εαυτής ανεπιφύλακτη εξασφάλιση επιτυχούς λειτουργίας σε κάθε σημείο απόληξης του δικτύου PSTN.  
Εάν ανακύψουν προβλήματα, θα πρέπει κατ' αρχάς να απευθύνεστε στον προμηθευτή του εξοπλισμού σας.»

**Italiano** «La presente apparecchiatura terminale è stata approvata in conformità della decisione 98/482/CE del Consiglio per la connessione paneuropea come terminale singolo ad una rete analogica PSTN. A causa delle differenze tra le reti dei differenti paesi, l'approvazione non garantisce però di per sé il funzionamento corretto in tutti i punti di terminazione di rete PSTN.  
In caso di problemi contattare in primo luogo il fornitore del prodotto.\*

**Português** «Este equipamento foi aprovado para ligação pan-europeia de um único terminal à rede telefónica pública comutada (RTPC) nos termos da Decisão 98/482/CE. No entanto, devido às diferenças existentes entre as RTPC dos diversos países, a aprovação não garante incondicionalmente, por si só, um funcionamento correcto em todos os pontos terminais da rede da RTPC.  
Em caso de problemas, deve entrar-se em contacto, em primeiro lugar, com o fornecedor do equipamento.\*

## Espanhol

•Este equipo ha sido homologado de conformidad con la Decisión 98/482/CE del Consejo para la conexión paneuropea de un terminal simple a la red telefónica pública conmutada (RTPC). No obstante, a la vista de las diferencias que existen entre las RTPC que se ofrecen en diferentes países, la homologación no constituye por sí sola una garantía incondicional de funcionamiento satisfactorio en todos los puntos de terminación de la red de una RTPC.

En caso de surgir algún problema, procede ponerse en contacto en primer lugar con el proveedor del equipo.

## Sueco

"Utrustningen har godkänts i enlighet med rådets beslut 98/482/EG för alleuropeisk anslutning som enskild terminal till det allmänt tillgängliga kopplade telenätet (PSTN). På grund av de skillnader som finns mellan telenätet i olika länder utgör godkännandet emellertid inte i sig självt en absolut garanti för att utrustningen kommer att fungera tillfredsställande vid varje telenätsanslutningspunkt.

Om problem uppstår bör ni i första hand kontakta leverantören av utrustningen."

## Produto compatível com a certificação ENERGY STAR

ENERGY STAR é um programa conjunto da Agência de Proteção Ambiental dos E.U.A. e do Departamento de Energia dos E.U.A. que ajuda a poupar dinheiro e a proteger o ambiente através de produtos e práticas eficazes em termos da gestão de energia.



Todos os produtos da ASUS com o logótipo da ENERGY STAR são compatíveis com a norma ENERGY STAR e a respectiva função de gestão de energia encontra-se activada por predefinição.

O monitor e o computador serão automaticamente colocados em suspensão após 15 e 30 minutos de inactividade. Para reactivar o computador, clique no rato ou prima qualquer tecla do teclado.

Visite o site <http://www.energy.gov/powermanagement> para mais informação sobre a gestão de energia e os benefícios que daqui resultam para o ambiente. Pode também visitar o site <http://www.energystar.gov> para obter informação mais detalhada sobre o programa ENERGY STAR.

---

**NOTA:** A certificação Energy Star NÃO é suportada em produtos Freedos e Linux.

---

## Rótulo ecológico da União Europeia

O rótulo ecológico europeu foi atribuído a este computador portátil, o que significa que este produto tem as seguintes características:

1. Baixo consumo de energia em utilização e em modo de espera.
2. Utilização limitada de metais pesados tóxicos.
3. Utilização limitada de substâncias nocivas ao ambiente e saúde.
4. Diminuição da utilização dos recursos naturais através do encorajamento à reciclagem.
5. Concebido para fáceis actualizações e maior duração através da disponibilização de componentes de substituição como baterias, fontes de alimentação, teclados, memórias e, caso estejam disponíveis, unidades de CD ou DVD.
6. Redução de resíduos sólidos através da política de devolução.

Para mais informações acerca do rótulo ecológico da EU, visite a página principal do Rótulo Ecológico da União Europeia:  
<http://www.ecolabel.eu>.

## Prevenção de perda de audição

Para evitar possíveis danos auditivos, não utilize níveis de volume elevados durante longos períodos.



## Declaração e conformidade relativa às normas ambientais a nível global

A ASUS rege-se pelo conceito do design ecológico na produção dos seus produtos e garante que todas as etapas do ciclo de vida do produto ASUS estão de acordo com as normas ambientais a nível global. Além disso, a ASUS revela as informações relevantes de acordo com os requisitos regulamentares.

Consulte a página <http://csr.asus.com/english/Compliance.htm> para obter informações relativas aos requisitos regulamentares cumpridos pela ASUS:

### **Declarações de material do Japão JIS-C-0950**

### **REACH SVHC da UE**

### **RoHS Coreia**

### **Leis energéticas da Suíça**

## Reciclagem ASUS/Serviços de devolução

Os programas de reciclagem e de devolução da ASUS resultam do nosso compromisso de elevar os padrões da protecção do nosso ambiente. Oferecemos soluções para que possa reciclar de forma responsável os nossos produtos, baterias e outros componentes, assim como os materiais de embalagem. Visite a página <http://csr.asus.com/english/Takeback.htm> para obter informações relativas ao processo de reciclagem em diferentes regiões.

## Aviso sobre o revestimento

**IMPORTANTE!** Para oferecer isolamento eléctrico e manter a segurança, foi aplicado um revestimento para isolar o chassis do PC Portátil, excepto nas partes laterais, onde se localizam as portas de E/S.

# EC Declaration of Conformity



We, the undersigned,

<b>Manufacturer:</b>	ASUSTeK COMPUTER INC.
<b>Address, City:</b>	4F, No. 150, LI-TE Rd., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN R.O.C.
<b>Country:</b>	TAIWAN
<b>Authorized representative in Europe:</b>	ASUS COMPUTER GmbH
<b>Address, City:</b>	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN
<b>Country:</b>	GERMANY

declare the following apparatus:

<b>Product name :</b>	<b>Notebook PC</b>
<b>Model name :</b>	<b>U38D, U38N</b>

conform with the essential requirements of the following directives:

**2004/108/EC-EMC Directive**

<input checked="" type="checkbox"/> EN 55022:2010	<input checked="" type="checkbox"/> EN 55024:2010
<input checked="" type="checkbox"/> EN 61000-3-2:2006+A2:2009	<input checked="" type="checkbox"/> EN 61000-3-3:2008
<input type="checkbox"/> EN 55013:2001+A1:2003+A2:2006	<input type="checkbox"/> EN 55020:2007+A11:2011

**1999/5/EC-R & TTE Directive**

<input checked="" type="checkbox"/> EN 300 328 V1.7.1(2006-10)	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-1 V1.9.2(2011-09)
<input type="checkbox"/> EN 300 440-1 V1.6.1(2010-08)	<input type="checkbox"/> EN 301 489-3 V1.4.1(2002-08)
<input type="checkbox"/> EN 300 440-2 V1.4.1(2010-08)	<input type="checkbox"/> EN 301 489-4 V1.4.1(2009-05)
<input type="checkbox"/> EN 301 511 V9.0.2(2003-03)	<input type="checkbox"/> EN 301 489-7 V1.3.1(2005-11)
<input type="checkbox"/> EN 301 908-1 V5.2.1(2011-05)	<input type="checkbox"/> EN 301 489-9 V1.4.1(2007-11)
<input type="checkbox"/> EN 301 908-2 V5.2.1(2011-07)	<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 489-17 V2.1.1(2009-05)
<input checked="" type="checkbox"/> EN 301 893 V1.6.1(2011-11)	<input type="checkbox"/> EN 301 489-24 V1.5.1(2010-09)
<input type="checkbox"/> EN 302 544-2 V1.1.1(2009-01)	<input type="checkbox"/> EN 302 326-2 V1.2.2(2007-06)
<input type="checkbox"/> EN 302 623 V1.1.1(2009-01)	<input type="checkbox"/> EN 302 326-3 V1.3.1(2007-09)
<input type="checkbox"/> EN 300 330-1 V1.7.1(2010-02)	<input type="checkbox"/> EN 301 357-2 V1.4.1(2008-11)
<input type="checkbox"/> EN 300 330-2 V1.5.1(2010-02)	<input checked="" type="checkbox"/> EN 62209-2(2010-06)
<input type="checkbox"/> EN 50360:2001	<input checked="" type="checkbox"/> EN 62311:2008
<input type="checkbox"/> EN 62479:2010	

**2006/95/EC-LVD Directive**

<input type="checkbox"/> EN 60950-1 / A1:2010	<input type="checkbox"/> EN 60065:2002 / A2:2010
<input checked="" type="checkbox"/> EN 60950-1 / A12:2011	<input type="checkbox"/> EN 60065:2002 / A12:2011

**2009/125/EC-ErP Directive**

<input checked="" type="checkbox"/> Regulation (EC) No. 1275/2008	<input checked="" type="checkbox"/> Regulation (EC) No. 278/2009
<input type="checkbox"/> Regulation (EC) No. 642/2009	

**2011/65/EU-RoHS Directive**

Ver. 121001

**CE marking**



(EC conformity marking)

Position : **CEO**

Name : **Jerry Shen**

Declaration Date: **Nov. 23, 2012**

Year to begin affixing CE marking:**2012**

Signature : \_\_\_\_\_